De Zuid Afrikaan

VEREENIGD MET DE VOLKSVRIEND.

DEEL 56. KAAPSTAD, ZATURDAG, 3 JULIJ 1886. NO. 4,758.

Insolvente Boedel van J. J. BELLERMAN.

VERKOOPING

PER PUBLIEKE VEILING

VAN

Eene der Kostbaarste Plaatsen in het Veldkornetschap 24 Rivieren, Afdeeling Piquetberg.

DE Heeren VAN NOORDEN & DE VILLIERS zullen verkoopen op

Woensdag, 14 dezer,

De Prachtige *Vee- en Zaaiplaats "Honigberg,"* groot 712 morgen, met zekere regten op de Vrijeigendomsplaats *Honigfontein*, omtrent 4 uren van Piquetberg Weg Station.

De Plaats is welbekend als een der Vruchtbaarste Eigendommen in het District, en behoort, met derzelver Bergrivier "frontage" en overvloedigen voorraad *nimmer falend Water*, de fortuin te maken van een ondernemend man.

De *Woonstede* is goed gebouwd en van aanmerkelijke afmetingen.

Gemakkelijke Voorwaarden van Betaling kunnen gemaakt worden, daar de tegenwoordige Verbandhouders gewillig zijn het grootste gedeelte der Koopschat te laten blijven als een vaste belegging.

Verkooping te beginnen te 11.30 v.m.

E. R. SYFRET,
Eenig Curator.

McDONALD & SYFRET,
39 St. Georgestraat, Kaapstad.

Uit de Hand te Koop.

DE Ondergeteekende, op verandering staande naar *CALVINIA*, biedt zijne **Kostbare Zaai- en Veeplaats** uit de Hand te Koop aan.

Deze Plaats, gelegen aan "Porceleinberg," en gebouwd op de oevers van de "Groote Bergrivier," is eene der voornaamste in het Distrikt van Malmesbury. Zij is tevens zeer gerieflijk voor twee Boeren, zijnde dezelve bebouwd met twee hechte Woonhuizen, Stallen en andere Buitenvertrekken. De Wijnstok zal er ongetwijfeld welig tieren, aangezien er prachtige aarde is voor het aanplanten van 80,000 Stokken. De te land staande Oogst bestaat uit 23 Mudden Koren, 70 Mudden Haver, en 6 Mudden Rog. Groot omtrent 800 Morgen.

Koopers kunnen dezelve met of zonder den Oogst krijgen, en de "Plaats" kan dadelijk in bezit genomen worden.

N.B.—Iemand die zich van een eerste klas stuk Vastgoed wil voorzien, behoort deze kans waar te nemen.

C. J. R. BRESLER.

Bootmansdrift, 25 Junij 1886.

ROYAL HOTEL.

Pleinstraat, Kaapstad.

DIT lang gevestigde en gunstig bekende Hotel zal van af datum dezes voortgezet worden door den Ondergeteekende, die mits deze beleefd om de begunstiging van Reizigers en het Publiek in het algemeen verzoekt.

JOHN ALEXANDER.

1 Julij 1886.

De Ondergeteekenden hebben

£4,000

Te Beleggen op Eerste Verband van Vastgoed.

McDONALD & SYFRET,
39 St. Georgestraat, Kaapstad.

KENNISGEVING.

PRODUKTEN-VERKOOPING.

VAN af 8 dezer zullen de Verkoopingen van Koloniale Produkten op de Grade gehouden worden des *DONDERDAGS*, te 11 ure v.m., in plaats van des *VRIJDAGS*.

H. JONES.

BEKENDMAKING.

OVERLEDEN, op den 28sten dezer, ons teedergeliefd dochtertje ANNA JACOBA ELIZABETH, in den ouderdom van 3 maanden en 20 dagen. Diep betreurd.

JACOB J. MINNAAR,
JOHANNA S. MINNAAR,
geb. TORRIEN.

Noorder Paarl, Junij 1886.

40 Gedresseerde Paarden (Ruins)
15 Merries met Veulens
10 Gedresseerde Ezels
35 Vette Zware Slagtossen en Koeijen.

OP DINGSDAG,
6 Julij aanst.,

ZULLEN opgemelde Paarden, Ezels en Ossen, PUBLIEK WORDEN VERKOCHT

Te Klapmuts Statie.

Zij zijn in extra goede conditie en de aandacht van het publiek waardig.

W. J. MARAIS, P. G. zn.

Paarl, 26 Junij 1886.

J. S. Marais & Co., Afslagers.

TWEEDE TROEP.

60 *Extra Vette Zware Slagtossen*
14 *Goed gedresseerde Ezels*
15 *Goed gedresseerde Ruinpaarden en Merries.*

Op Woensdag, 7 Julij a.s.,

ZAL de Ondergeteekende publiek doen verkoopen te

KLAPMUTS STATIE,

Bovengemeld getal Ossen, Ezels en Paarden, in uitmuntende conditie, die zeker present zullen zijn.

CORNELIS SWART.

Paarl, 29 Junij 1886.

De Villiers, Faure & Co., Afslagers.

60 Extra Vette Slagtossen.

Op Vrijdag, 9 Julij aanst.,

ZULLEN opgemelde Ossen, in zeer goede conditie, PUBLIEK WORDEN VERKOCHT, te

KLAPMUTS STATIE.

Zij zijn in goede conditie en de aandacht van Slagers en anderen wel waardig.

P. G. MARAIS, P.G. zn.

Paarl, 1 Julij 1886.

J. S. MARAIS & Co., Afslagers.

MALMESBURY

EXECUTEURSKAMER.

In den Insolventen Boedel van STEFANUS SEBASTIAAN WALTERS.

DE Ondergeteekende zal ter Plaatse BAKENFONTEIN, in de Afdeeling van Malmesbury, publiek doen verkoopen

OP VRIJDAG,
9 JULIJ EERSTK.,

De LOSSE GOEDEREN tot den Boedel behoorende, als

7 Paarden
11 Ezels
3 Ossen
5 Koeijen
260 Schapen en Bokken
50 Varkens
4 Struisvogels
2 Wagens
2 Schotsche Karren
1 Kapkar
4 Maaimachines
6 Ploegen
3 Span Tuigen
3 Paar Achtertuigen

VERDER,

Boerderijgereedschap en wat meer zal aangeboden worden.

B. WETHMAR,
Eenig Curator.

Malmesbury, 24 Junij 1886.

De heeren J. W. Moorrees, Jr. & Co., Afslagers

Onderwijzer Benoodigd

VOOR eene PUBLIEKE SCHOOL te GRAAFWATER, DISTRICT ALEXANDRIA. Onderwijs te worden gegeven in de Hollandsche zoowel als de Engelsche taal. Een gehuwd persoon, die Kostleerlingen zal kunnen innemen, zal de voorkeur hebben, terwijl de kennis van Muzijk eene aanbeveling en tevens in het belang van den Applikant zal zijn.

Salaris £100 per annum en Vrije Woning.

Applicaties, benevens Getuigschriften, te worden ingezonden aan den Ondergeteekende vóór den 16den Augustus. Werkzaamheden aan te vangen in het begin van October.

J. ROOS.

Alexandria, 29 Junij 1886.

MONTAGU.

PUBLIEKE VERKOOPING.

DE Ondergeteekende, gelast zijnde door den Curator in den Insolventen Boedel van PIETER GIDEON JOUBERT, D.zn., zal per publieke veiling verkoopen,

Op DONDERDAG, 29 Julij 1886,

TEN 10 URE V.M.,

VASTGOED:

ZEKER STUK GROND, zijnde LOT No. 112 en GEDEELTE van LOT No. 113, gelegen in het

DORP MONTAGU, AFD. ROBERTSON,

Beplant met circa 12,000 Wijngaardstokken en een aantal uitgezochte en keurige Vruchtboomen. Daar de voorgestelde Lijn naar Montagu komt, en de Grond in de nabijheid van de Statie ligt, zal het eene goede kans wezen voor Speculateurs en anderen.

G. P. VAN ZIJL, Afslager.

Montagu, 1 Julij 1886.

In den Insolventen Boedel van THOMAS CAVEN WALKER, van Wellington.

PUBLIEKE VERKOOPING BINNENSHUIS,

VAN

Den Voorraad van een Handelaar in Manufakturen (Draper),

OP VRIJDAG, 9 DEZER.

De heeren VAN NOORDEN en DE VILLIERS, zullen per publieke veiling te Koop aanbieden, aan hun Vendukantoor, Strandstraat, den VOORRAAD MANUFAKTUREN in bovengemelden Insolventen Boedel, en *Zonder Reserve* verkoopen. De voorraad bestaat meerendeels uit:—Mans, Vrouwen en Jongens en Meisjes Stevels en Schoenen, Tabbertsgoed, Chits, Geruit, Jongens Pakken, Corduroy Baatjes, Onderbaatjes, en Broeken, Mans Pakken, Beddetijk Cottonades, Overblijfsels, Satijn, Winceys, Fluweel, Pluis, Lenos, Kant, Crewelwerk, Bloemen, Vederen, Opmaaksels voor Hoedjes, Machinegaren, Sokken, Kousen, Sjaals, Mans Hoeden, Zonneschermen, Blikken Trommels, Schenkborden, enz., enz.

Terzelfdertijd zullen worden aangeboden de UITSTAANDE SCHULDEN aan den Boedel, bedragende £150, meer of minder.

F. L. ST. LEGER, Eenig Curator.

Kantoren, COSNETT en ST. LEGER,
Crewes Gebouwen, 2 Julij 1886.

DE WESTELIJKE PROVINCIE

ADMINISTRATIE en TRUSTMAATSCHAPPIJ

(BEPERKT).

In den Insolventen Boedel van R. DAVIDSON & Co.

DE voorraad in bovengemelden Boedel bestaat in goede, uitgezochte Kruidenierswaren van alle soorten,

Goede Wijnen, Brandewijn, Whiskey, Jenever, enz.,

En daar dezelve SPOEDIG GEHEEL VAN DE HAND MOET WORDEN GEZET, zal er goede waarde worden gegeven aan Koopers voor Kontant.

EEN VERMINDERING VAN PRIJZEN of ivermeerderd Disconto zal aan Koopers van hoeveelheden toegekend worden.

ALLE SCHULDEN aan den Boedel MOETEN NU BETAALD WORDEN ten Kantore van de Insolventen in de St. Georgestraat.

D. MUDIE,
J. A. MERRINGTON, } Gezamenlijke Curatoren.

Kaapstad, 1 Julij 1886.

WESTELIJKE PROVINCIE

ADMINISTRATIE en TRUSTMAATSCHAPPIJ

(BEPERKT).

PUBLIEKE VERKOOPING

VAN

KOSTBAAR VASTGOED,

Bijna tegenover de Nieuwe Moravische Kapel.

In den Insolventen Boedel van R. J. F. Andrews.

DE Heeren J. J. HOFMEYR & ZOON hebben instructies ontvangen van de Curatoren in bovengemelden Boedel, om per publieke veiling aan te bieden,

OP MAANDAG, 5 JULIJ 1886,

TE 11 URE V.M.,

I. HET HUIS op den hoek van de Ashley en de Horsley Straat, bevattende Vier Kamers, 2 Voorportaals, Keuken, Stal, Houthuis, en een groote Achterplaats.

II. 3 HUIZEN, elk bevattende 2 groote Kamers en Keuken, met mooije Achterplaats, ingesloten door een hoogen Muur, en

III. HET HOEKHUIS naast bovengemelde, bevattende 4 Kamers, nam.: 2 Kamers gebruikt als een Winkel, en nog 2 andere groote Kamers, behalve Keuken en groote Achterplaats.

Deze zijn nette, goed gebouwde Woonhuizen, alle in goede orde en geregeldelijk verhuurd aan fatsoenlijke Huurders.

IV. EEN GROOT STUK GROND, gelegen achter Nos. 2 en 3.

J. J. D. BUIJSKES,
J. A. MERRINGTON, } Ges. Curatoren.

Kaapstad, 23 Junij 1886.

MONTAGU.

G. P. VAN ZIJL

Vendu-Afslager en Algemeen Agent.

Kantoor: Westelijke Provincie Bankgebouwen, Montagu

Van Noorden & De Villiers,

AFSLAGERS, COLLECTEURS,

Generale en Wets-Agenten

VENDU-KAMERS:

STRAND-STRAAT, KAAPSTAD.

DE WESTELIJKE

Provincie Administratie en Trustmaatschappij.

VERKOOPING

VAN HET

LANDGOED "BELAIR,"

NA TALRIJKE AANZOEKEN HEEFT

DE HEER R. H. STOCKDALE

Eindelijk besloten bovengemeld welbekend prachtig Eigendom, gelegen in het

DISTRICT SWELLENDAM,

GROOT 70,514 MORGEN OF OMTRENT

240 VIERKANTE MIJLEN,

Onderverdeeld in 24 Plaatsen, als per nota aan den voet dezes, UIT DE HAND TE VERKOOPEN.

De ligging, binnen gemakkelijk bereid van **MONTAGU, SWELLENDAM, LADISMITH, HIEDELBERG EN RIVERSDALE,** is ongeëvenaard, en bij deze markten komt nog dat de Kaapsche Middellandsche Spoorweg die nu aangelegd wordt, het eigendom direct met de Kaapstad zal verbinden.

Het zou onmogelijk zijn om in een Advertentie al de voordeelen die het Eigendom aan koopers aanbeveelt te vermelden, daarom zou het het beste zijn als kooplustigen het op de plek gingen bezigtigen; maar het zal genoeg zijn te melden dat deze Plaatsen ongeëvenaard zijn voor **WEIDEVELD, SCHAPEN, BOKKEN, PAARDEN, VEE en STRUISVOGELS** tieren er bijzonder goed, door de vruchtbaarheid en rijkheid van het Weideveld.

Hetzelfde mag worden gezegd van deszelfs geschiktheid voor Landbouw, daar Graan van alle soorten, Wijnstokken en Tabak er tot volmaaktheid komen.

Er bestaan de aller bijzonderste gerieven voor het maken van Dammen, en de Brakrivier en Touwsrivier loopen door een groot gedeelte van het Landgoed.

Bovengemelde Plaatsen zijn **UIT DE HAND TE KOOP** op de liberaalste konditien, die, met alle verdere bijzonderheden in verband met *Fonteinen, Gebouwen,* en andere verbeteringen kunnen worden vernomen van den heer R. H. STOCKDALE of

Zijne Agenten aan hun Kantoor te Kaapstad,

alwaar ook de Kaarten en de Grondbrieven kunnen worden bezigtigd.

J. A. MERIRNGTON, Sec., Agent voor de Verkooping.

Sedert de ontvangst van instructies van den heer STOCKDALE om te verkoopen, zijn de Plaatsen "Dassiesfontein" en "Goede Vertrouw" verkocht.

	Morgen.	Vierkant Roeden.		Morgen.	Vierkant Roeden.
BOSMANSGAT	3625	350	KOENIE KUIL	2847	399
HONDE WATER	4105	420	DAESJES FONTEIN ...	2694	586
ROODE VALLEI	2553	70	GOEDE VERTROUW ...	2223	92
KOEGAT	2429	130	VAN WYKS FONTEIN ..	3678	575
HERS KRAAL	3224	242	PLATTE KLOOF	2979	563
MUIR VLAKTE	2688	376	BAK OVEN	5061	443
TYSKRAAL	1815	108	BLINK KUIL	2533	384
KROMMEKLOOF	2206	388	MIDDEL PLAATS ...	2548	272
BOSCH VLAKTE	3179	528	JACKALS FONTEIN ...	4250	556
BOERBOON VLAKTE ...	2475	592	PATTATAS FONTEIN ...	3795	465
RIETGAT	3106	522	KNECHTS KOP	3014	350
POORT HOEK	3082	396	GUAM KOP	400	...

CALVINIA.

Verkooping van Kostbaar VAST EIGENDOM en LOSGOED.

In den Insolventen Boedel van WILLIAM GASS MANSON, van Rietvlei.

DE Ondergeteekende behoorlijk geauthoriseerd door de Curatoren in bovengemelden Boedel, zal te Koop aanbieden te "RIETVLEI," DIST. CALVINIA,

OP DONDERDAG, 15 JULIJ 1886.

I.—De Plaats genaamd **DE VADERLANDSCHE RIETVLEI**, gelegen in het Distrikt van Calvinia, Veldkornetschap Achter Hantam, groot 4,197 morgen en 104 quadraat roeden.

II.—Zeker Stuk Grond gelegen als boven, zijnde de Plaats **WOESTEGEBERGTE**, groot ongeveer 3 000 Morgen. Deze Plaatsen zijn ongeveer vier uren van het Dorp Calvinia, goed voorzien van Loopend Water het geheele jaar door. De Gebouwen bestaan uit Woonhuis, Kelder, Stallen voor 32 Paarden, Koetshuis, Kafsolders, Schuren, Kralen. Een prachtige Molen, gedreven door Water, iets onbekends in deze omstreken, alles in goeden staat van reparatie.

De Plaats is beplant met duizenden van Vruchtboomen, Wijnstokken, enz., er is Land voor 150 Mudden Zaad; onder het vaste water kan ongeveer 10 Mudden Zaad gezaaid worden. Prachtige Kampen omringen de Plaatsen, waaronder niet minder dan vier in de omstreek der tuinen zijn; alles zoo ingerigt dat Kapitalisten en anderen een goede kans hebben hun geld te beleggen.

LOSGOED.—Een geheele Voorraad Winkelgoederen, bestaande uit Chits, Voerchits, Stevels, Schoenen, Medicijnen, Ketels, Klaargemaakte Kleederen, 1 Musiek Box, Hoefijzers, enz., enz.; in een woord een Winkel Proprol met Goederen.

LEVENDE HAVE.—20 Extra Paarden, waaronder goede peren zijn, 9 Ezels (Mules), 18 Ossen en Koeijen, waaronder zeer goede Melkkoeijen zijn met Kalveren, 200 Schapen en Bokken (Merino en Kaapsche), 40 Vogelstruizen in volle dragt, 6 Varkens (en een klomp jongetjes) enz., enz.

BOERDERIJGEREEDSCHAP.—2 Span Extra goede Tuigen, 2 Wagens, 2 Karren 3 Ploegen, Graven, Pikken, enz.

ALSOOK.—Een Huis vol met Huisraad, zooals, Tafels, Stoelen, Kasten, 2 IJzeren Ledekanten, enz.

KEUKENGEREEDSCHAP.—Zooals Potten, Pannen, Zeeppot, enz. enz., 1 Groote Gewigt Schaal, 2 Zakken Zout, 5½ Half-amen Brandewijn, 1 lot Drooge Vruchten, zooals Persiken, Vijgen, Kweeperen.

EINDELIJK.—1 Martini Henry Rifle, 1 Dubbele-loop Geweer, 1,000 Pompoenen, 1 Brandewijn Ketel (geheel nieuw), Smids-gereedschap van alle soorten.—**En wat nog verder op den dag der Verkooping zal worden voorgebragt.**

Bonus zal gegeven worden en een Ruim Crediet, alsook Verveeschingen zullen verschaft worden.

E. J. EARP,
H. W. SMITH, } Gezamenlijke Curatoren.

Calvinia, 11 Junij 1886.

P. G. WEGE, Afslager.

WELLINGTON.

PUBLIEKE VERKOOPING

VAN

WIJNPLAATS, VAATWERK, BOERDERIJGEREEDSCHAP, HUISRAAD, LEVENDE HAVE.

In den Geassigneerden Boedel van JACOBUS JOHANNES VAN DER MERWE.

OP MAANDAG,

5 JULIJ,

's Morgens ten 10 ure precies,

ZAL de Ondergeteekende publiek laten verkoopen in de BLAAUWVALLEI.

1. De welbekende zeer vruchtbare Plaats genaamd "WELBEDACHT," beplant met Wijngaard, en honderden Vruchtboomen en eenige duizenden Jonge Eikeboomen. De vruchtbaarheid van den grond is onovertreffbaar, en daar de Plaats boven aan de Spruitrivier gelegen is, is er geen gebrek aan Water.

Het AANDEEL in het HAWEQUAS GEBERGTE, wordt met bovenstaande verkocht.

Losse Goederen:

Als 8 Stukvaten, 6 Kuipen, Leggers, Pijpen, Halfleggers, Halfamen, Ankers, Trap- en Onderbalies, 1 Wijnpomp met Leiders, 1 Persmachine, Emmers, Trechters, Kranen, enz., enz., 1 Brandewijn- en 1 Roijnenketel, Graven, Pikken, Vorken, Ploeg, Egge, Kruiwagens, 1 Open Kar, 1 Kapkar, 1 Kliprij Kar, 1 Bokwagen, 1 Molwagen, 1 Kafbok, 1 lot Trekgoed, Tuigen, 1 Zeeppot, 1 Loogketel, 1 lot Stellaadjes, 1 Voermachine, Zwingels en Kettings.

VOORTS:

Eenige Jonge Eikeboomen, bekwaam om dadelijk te worden geplant.
1 Lot Gesaagd Hout voor Kuipen
3 Paneeldeuren
1 Lot Washout, 1 Schroef
25 Leggers Wijn, enz., enz.

ALGEMEE:

2 Karpaarden
6 Ezels
5 Varkens
108 Aanteelbokken
En wat verder zal worden aangeboden.

J. J. DE VILLIERS, A.P.zn.
P. BOSMAN, } Assignees

Wellington, 26 Julij 1886.

J. Fred. Pentz & Co., Afslagers.

WELLINGTON.

Geassigneerde Boedel van GIDEON RETIEF VAN DER MERWE.

OP MAANDAG,

5 JULIJ,

Dadelijk na de Verkooving in den Geassigneerden Boedel van JACOBUS JOHANNES VAN DER MERWE.

ZAL de PLAATS en het VAATWERK, in bovengemelden Boedel, gelegen in Pattattaskloof, zooals vroeger geadverteerd verkocht worden.

P. BOSMAN,
J. FRED. PENTZ, } Assignees

KENNISGEVING.

WIJ, Ondergeteekenden, Eigenaars van de Plaatsen "Melkbosch," "Doornhoek" en "Kleinfontein," gelegen in het Veldkornetschap Heidelberg, Afdeeling Swellendam, geven hiermede kennis, dat wij niet langer *jagten* (hetzij met Geweren of Honden) of eenige andere overschrijding op de voormelde Plaatsen gedoogen zullen zonder onze toestemming, zullende allen *(zonder onderscheid)* die er zich na deze kennisgeving aan schuldig maken, in regten worden vervolgd.

J. F. UIJS,
B. GELDENHUIJS.
D. GELDENHUIJS.
H. GELDENHUIJS.

Heidelberg, 29 Junij 1886.

Z. A. ASSOCIATIE.

HIERBIJ geschiedt kennisgeving dat de heer WILLIAM FREDERICK STAMPER aangesteld is tot Secretaris van deze ASSOCIATIE, van af en na den 1sten Julij, in de plaats van den heer ABRAHAM DENIJSSEN, die bedankt heeft.

G. MIJBURGH,
Voorzitter.

Kaapstad, 30 Junij 1886.

DE Ondergeteekende heeft verscheidene GROOTE BEDRAGEN te beleggen op VERBAND van PLAATSEN.—Rente 6 percent.

RIJNO J. LOUW, Procureur,
Algemeene Boedel en Weeskamer,
Adderleystraat, Kaapstad.

VERKOOPINGEN.

„ 5.—Kaapstad, Vastgoed, in den insolventen boedel van R. J. F. Andrews,—J. J. Hofmeyr & Zoon, Afslagers.

„ 5.—Wellington, Vaste en Losse Goederen, in den geassigneerden boedel van J. J. van der Merwe,—J. F. Pentz & Co., Afslagers.

„ 6.—Klapmuts Stritie, Ossen en Koeijen, van W. J. Marais, P. G. zn.,—J. S. Marais & Co., Afslagers.

„ 7.—Malmesbury, Vastgoed, in den insolventen boedel van A. P. Hendrikse,—J. W. Moorrees, jr. & Co., Afslagers.

„ 7.—Klapmuts Statie, Ossen, Ezels en Prarden, van C. Swart,—De Villiers, Faure & Co., Afslagers.

„ 8.—Wellington, afdeeling Paarl, Vaste en Losse Goederen, in den insolventen boedel van J. B. P. Fijlinck,—J. Fred. Pentz en Co., Afslagers.

„ 9.—Klapmuts Statie, Ossen, van P. G. Marais, P. G. zoon,—J. S. Marais & Co., Afslagers.

„ 9.—Vrakefontein, afd. Malmesbury, Levende Have, Losse Goederen, Boerderijgereedschap, enz., in den insolventen boedel van S. S. Walters,—J. W. Moorrees, Jr. & Co., Afslagers.

„ 10.—Krommerivier, afd. Piquetberg, Vaste en Losse Goederen, en den insolventen boedel van P. W. de Vos,—Van Noorden en De Villiers, Afslagers.

„ 14.—Vier-en-Twintig Rivieren, afdeeling Piquetberg, Vastgoed, in den insolventen boedel van J. J. Kellerman,—Van Noorden en de Villiers, Afslagers.

„ 15.—Rietvlei, district Calvinia, Vaste en Losse Goederen, Levende Have, enz., in den insolventen boedel van W. J. Manson,—P. G. Wege, Afslager.

„ 29.—Moutagu, Vastgoed, in den insolventen boedel van P. G. Joubert, Pzoon,—G. P. van Zijl, Afslager.

„ 15.—Wellington, Vaste en Losse Goederen, Levende Have, enz., in den boedel van wijlen den heer G. G. Cillie,—J. S Marais en Co., Afslagers.

LIJST VAN VERBANDEN.

Junij, 1886.

HYPOTHEKEN.

24 Bretter, A J ..	Hartman, J ..	Somer O
24 Burger, W J ..	Evett, Bd W ...	Murrays
24 Venter, A N ..	Al Bd en Weesk	Burgersd
28 Viljoen, H S ..	Parkin, J ..	Barkly O
25 Abrahams, J ...	Hofmeyr, wed J	Kaapstad
25 Viver, P R ...	Alg Boedel	Beaufort
25 Lingenfelder, J J L	St John, C ...	Grootv
25 Bosman, F C L	Hofmeyr, wed J	Kuilsr
25 Rensburg, P R J v	Edye, H	Riversd
25 White, C A ..	Brown, C ..	Queens T
26 White, C & Co	Brown, C & Co	Queens T
25 Kruger, H B ..	Scanlen, Sir T	Barkly O
25 Mataré, J ...	Macaré, Bruns & Co ..	Mossel B
25 Wet, P J de .. } Munro, A J .. }	Mutual ..	Aliwal N
25 Roberts, C ..	Wykeham, J ..	Roberts
25 Eastern Prov Lodge ..	Bouwvereenig	Grahams
25 Dreyer, J F ..	Callaghan, C ...	Adelaide
25 Keevy, J M ..	Stevens, J W & Co ..	Cradock

CESSIE.

25 Lewis, P & Son	Godfrey, F ..	Kaapstad

GENERALE.

24 Goliath, S ..	Veen, C v d ..	Oudtsh

KONTRAKTEN.

24 Erasmus (H S Erasmus (K Z Bouwer) ..	.. ..	Barkly O
24 Cooper, J W ... } Knight, H E .. }	.. ..	Kimber Grahams
25 Decker, G A G Doman, A S M	.. ..	Paarl
25 Everitt, E H .. Brister, A M ..	... .	P Elizab
25 Hatchwell, H B Southouse, A ..	.. .. .	Kaapstad
25 Pretorius, P A C Fourie (H E v d Merwe ..	.. .. ..	Hope T
25 Roux, P M le Nel, M A ..	.. . ..	Oudtsh

MARKTPRIJZEN.

Van 1 en 2 Julij 1885.

	£	s.	d.	£	s.	d.
Aardappelen, per mud ..	0	8	6	— 0	12	10
Appelen, per 100 ..	0	3	0	— 0	4	0
Azijn, per legger	4	0	0	— 4	0	0
Beet, per bos	0	0	1	— 0	0	1
Bloemkool, per stuk ...	0	0	1½	— 0	0	2
Boter, per lb.	0	1	9	— 0	1	9
Boonen, drooge, per mud	0	17	6	— 1	5	6
Ganzen, per stuk	0	2	6	— 0	2	6
Hoenders, per stuk ...	0	1	3	— 0	1	9
Kalkoenen, per stuk ..	0	7	0	— 0	7	6
Kool, per stuk	0	0	1½	— 0	0	2
Kaf, per 16 zak.	3	0	0	— 3	0	0
Limoenen, per 100	0	3	0	— 0	4	6
Patattas, per mud	0	4	6	— 0	5	6
Peren, per 100	0	3	6	— 0	4	6
Pompoenen, per stuk ...	0	0	2	— 0	0	6
Risjes, per mud	0	11	0	— 0	11	0
Rapen, per bos.	0	0	1	— 0	0	1
Uijen, per mud	0	4	6	— 0	7	6
Wortelen, per bos. ...	0	0	1	— 0	0	1
Zuurlimoenen, per 100 ...	0	2	0	— 0	2	6

Donderdag, 1 Julij, 0 Wagen en 12 Karren.
Woensdag, 2 Junij, 1 Wagen en 14 Karren.

NIEUWE MARKT.

Van 1 tot 2 Julij, 1886.

	£	s.	d.	£	s.	d
Aardappelen, per mud. ...	0	9	0	— 0	13	7
Azijn, per halfaam ...	0	5	6	— 0	10	9
Boonen, per 8 bushel ...	0	15	0	— 0	19	9
Boter, per lb.	0	1	6	— 0	1	11
Biltong, per stuk	0	1	0	— 0	1	6
Bloemkool, per stuk ...	0	0	1½	— 0	0	2½
Beet, per bos ...	0	0	1	— 0	0	1½
Eijeren, per 100	0	10	0	— 0	12	0
Eenden, per stuk	0	2	0	— 0	2	6
Hoenders, per stuk ...	0	0	10	— 0	1	7
Guavas, per 100	0	0	6	— 0	2	3
Kool, per stuk	0	0	0½	— 0	0	2
Limoenen, per 100 . ..	0	2	6	— 0	6	0
Kropsla, ...	0	0	0½	— 0	0	0½
Nartjes, per 100	0	1	11	— 0	3	7
Rozijnen, per lb.	0	0	1½	— 0	0	1½
Peterselie, per bos... ...	0	0	1½	— 0	0	1½
Pisangs, per 100	0	4	8	— 0	5	1
Pompoenen, per stuk ..	0	0	3	— 0	0	6½
Peren, per 100	0	2	7	— 0	2	8
Patattas, per mud. ..	0	3	9	— 0	4	7
Speenvarkens, per stuk ..	0	3	6	— 0	7	3
Selderij, per bos.	0	0	1	— 0	0	1½
Uijen, per mud	0	4	6	— 0	6	0
Wijn (ordin.) per ½-aam	0	6	0	— 0	6	9
Witte Wortelen, per bos	0	0	1½	— 0	0	1½
Wortelen, per bos	0	0	0½	— 0	0	0½

WOODSTOCKSCHE MARKT.

(PAPENDORP.)

Van 25 Junij, tot 1 Julij 886.

	£	s.	d.	£	s.	d
Aardappelen, per mud .	0	6	9	— 0	10	0
Beestevleesch, per lb. ...	0	0	1½	— 0	0	4½
Beestevleesch, gezouten ..	0	0	2	— 0	0	4
Boter, per lb.	0	1	8	— 0	1	10
Bloemkool, per stuk ...	0	0	0½	— 0	0	2
Eijeren, per 100	0	10	0	— 0	11	6
Guavas, per 100	0	0	8½	— 0	2	11
Kool per stuk ...	0	0	0½	— 0	0	2
Limoenen, per 100	0	4	6	— 0	5	0
Nartjes, per 100	0	2	0	— 0	3	5
Pisangs, per 100 ..	0	4	0	— 0	4	6
Patattas, per mud	0	4	3	— 0	4	9
Pompoenen, per stuk ..	0	0	2	— 0	0	5
Prei, per bos.	0	0	1	— 0	0	1½
Rozijnen, per lb. ..	0	0	1½	— 0	0	2
Rapen, ...	0	0	0½	— 0	0	1
Selderij, per bos	0	0	0½	— 0	0	1
Schapenvleesch, per lb....	0	0	2½	— 0	0	3½
Tabak, per lb.	0	0	3	— 0	0	3½
Uijen, per mud	0	4	0	— 0	6	3
Varkensvleesch, per lb.	0	0	3	— 0	0	5
Wortelen, per bos	0	0	0½	— 0	0	1
Witte Wortelen, per bos.	0	0	1	— 0	0	2
Wijn, per legger ...	0	5	6	— 0	6	0

SHIPPING INTELLIGENCE.

TABLE BAY.—ARRIVALS.

July 1.—Venice, CRMS (of London), 311 tons, Capt R Winder, from Kowie June 25. Algoa Bay 26, Kyzna 28, Mossel Bay 29, to this port. Cargo, general and 4 passengers Donald Currie & Co, agents.

1—Garth Castle, CRMS (of London), 3,705 tons Capt R Duncan, from London June 10, Dartmouth 11, Lisbon 14, to this port. Cargo, general and passengers. Donald Currie & Co, agents.

1—Meta, sch (of Bremen) 39 tons, Capt J H Brester, from Angra Pequena to this port. Cargo, general. Poppe, Russouw & Co, agents.

De Zuid-Afrikaan.

ZATURDAG, 3 JULIJ 1886.

DE UNIVERSITEIT EN HET ONDERWIJS.

TERWIJL van verschillende kanten en op verschillende gronden wordt aangedrongen op de invoering van het Vrijwillig Beginsel bij het Onderwijs, wordt althans van één dier kanten—dien waar men naar de stemmen uit het Burgersdorpsch Athene luistert,—het behoud der tegenwoordige examinerende Universiteit voorgestaan. Die Universiteit bestaat hier thans omstreeks elf jaren, en schoon vele van hen die er mee in betrekking staan ze gaarne door een onderwijzende zouden zien vervangen of aanvullen, is in de tegenwoordige omstandigheden hiertoe bitter weinig kans. Wat is nu het resultaat harer werking? Voor zoo ver wij zien kunnen is het tweeledig. Door examens van elementairen soowel als van hoogeren aard in te stellen geeft zij kinderen en jongelieden een spoorslag om van het hun geboden onderwijs goed gebruik te maken, en daarmede sticht zij ontwijfelbaar nut. Iemand van waarlijk wetenschappelijken aanleg moge zonder zulk een spoorslag zijn bestemming bereiken; iemand van vadsigen aard moge er niet naar luisteren; maar de groote meerderheid der jeugd wint dit bij vaste gelegenheden om te toonen wat zij waard is, dat in den strijd tusschen aangeboren vadsigheid en aangeboren zucht tot ontwikkeling des geestes deze een voordeel behaalt. Het zijn echter niet alleen de leerlingen die van de examens zeker nut trekken, maar de onderwijzers althans evenzeer. Het onderwijzersvak is niet gemakkelijk, en in geen vak staat men meer bloot aan een naauwelijks merkbare verslapping van werkzaamheid en kracht dan juist daarin. Wordt nu het werk van den onderwijzer op vaste tijden aan de vorderingen van zijn leerlingen getoetst, dan toont hem dit of hij al dan niet van de wijs raakt, en dan zal hij niet alleen in de behandeling der jeugd die hij onderwijzen moet maar ook wat zijn eigen kennis betreft datgene bijwerken waarin hij is te kort geschoten.

Wat echter dit laatste punt betreft moet men zich niet te veel van de werking der examens voorstellen. Neem aan dat hier in de Kolonie in menig vak een verouderde en verkeerde leermethode pleegt gevolgd te worden, die men, ten einde de leerlingen voornit te helpen, door een betere moet doen vervangen. In dit geval kan een Examen Commissie wel, door hare vragen, wenken geven omtrent het betere door haar in het belang van het onderwijs gewenscht, maar die wenken zullen alleen gevat worden door die onderwijzers die reeds op de hoogte van het nieuwe zijn, en slechts daarom zich aan den ouden sleur houden omdat het invoeren van nieuwe leermethoden altijd zekere bezwaren heeft. Een onderwijzer echter die niet op de hoogte van het nieuwe is zal er door een examenpapier niet op gebragt worden; en vraagt hij aan het hoofdkwartier der Universiteit om inlichtingen, dan kan hem ten hoogste het bestuderen van boekwerken aan de hand worden gedaan. Uit boeken is intusschen lang niet alles te leeren. Met boekstudie moet wetenschappelijk verkeer met meer ontwikkelden soowel als met tijdgenooten gepaard gaan, en dat verkeer is het groote voordeel van het akademieleven dat men aan een onderwijzende Universiteit heeft.

In de beide werkjes over Koloniaal Onderwijs waar wij in ons vorig nommer verslag van gaven, wordt onder anderen gewaagd van een "nationaal bezwaar" tegen het hier thans bestaand stelsel van onderwijs. Op dit punt koesteren wij meer sympathie met de schrijvers dan op dat van de heerschappij die zij, in het onderwijs, aan de Kerk willen toekennen, al juichen wij het ook toe dat de Kerk, zoo als zij doet, op het onderwijs het oog houdt en het helpt bevorderen. Maar hoe het nationale bezwaar uit den weg te ruimen? Zoo wij onze lezers rieden om Hollandsche in plaats van Engelsche leerkrachten te hulp te roepen, dan zou men ons antwoorden dat men hier met Hollandsch ongeloof en Hollandsche parmantigheid evenmin als met die oppervlakkigheid en eenzijdigheid gediend is die Ds. Du Toit aan het Engelsche stelsel van onderwijs ten laste legt. Wat overschiet is dat men onderwijzers uit de Kolonisten zelve krijgt; en daartoe is hier de Normaalschool werkzaam, die onder toezigt der Ned. Gereformeerde Kerk, schoon niet zonder hulp van landsgeld, jeugdige Afrikaners voor het onderwijs opleidt. Is echter zulk een opleiding genoeg? Met die vraag te stellen is het volstrekt ons doel niet om eenigen blaam op de Normaalschool of hare onderwijzers en leerlingen te werpen. Integendeel, wij gelooven dat er goed in gewerkt wordt en dat zij zelve goed werkt. Even als onze "colleges" echter brengt zij hare leerlingen slechts op zekere hoogte, en wel ten hoogste op die waarop men in Holland en Duitschland staat, niet als men een akademische loopbaan voleind heeft, maar als men ten volle gereed is om se te beginnen. Er worden hier graden van B. A. en zelfs van M. A. in vakken gegeven welker studie op zich zelf geen andere loopbaan voor de houders opent dan die van het onderwijs; maar terwijl zij wel als bewijs kunnen gelden dat de houders dier vakken tot op zekere hoogte bestudeerd hebben, geven zij geen zekerheid van hun bevoegdheid tot het geven van onderwijs er in. Om die zekerheid te bekomen moet men hier iets anders hebben dan inrigtingen als de "colleges" waar men voor het B. A. examen wordt voorbereid, en dan een louter examinerende Universiteit. De voorstanders van het Vrijwillig Beginsel willen echter ook die "colleges" van den Staatsbijstand berooven dien zij trekken, en in het boekje van Ds. Du Toit wordt het zelfs een onregtvaardigheid genoemd dat hier—zoo als in elk land gebeurt waar niet oude schenkingen het hooger onderwijs helpen bekostigen,—aan de leerlingen die hooger onderwijs genieten meer geld per hoofd van Staatswege wordt uitgegeven dan aan die der volksschool. Wat er van die volksschool en over het geheel van het onderwijs hier worden moet als zelfs dat weinige wat de Staat hier voor de opleiding van onderwijzers doet nog door de invoering van het Vrijwillig Beginsel wordt weggenomen, en wat men voor heil van de Universiteit kan verwachten als men, tot nationalisatie van het onderwijs, Afrikaners roept om zich met het onderwijs te belasten, maar voor hun opleiding als onderwijzers geen afdoende maatregelen treft, dat is ons een raadsel. Wij schrijven echter deze regelen niet neder om de voorstanders van het Vrijwillig Beginsel bij het Onderwijs en tevens van de handhaving der examinerende Universiteit te lijf te gaan, maar veeleer om hen tot een nadere beschouwing hunner eigene beweringen uit te lokken, die onzes inziens niet door hen zoo ligt gewaagd zouden worden als zij de onderwijskwestie in alle opzigten nagegaan hadden en dus werkelijk doorzagen.

'T EEN EN ANDER.

Nu en dan hebben wij reden om te klagen over Engelsche bemoeialligheid. Engeland heeft, volgens staatsmannen van aanzien, Zuid Afrika noodig om zijn Rijk en zijn positie als Wereldmogendheid te handhaven, en niemand zal het afkeuren dat het waakt tegen alles wat de Britsche heerschappij in Zuid Afrika kan afbreuk doen; maar is dit, hebben wij dikwijls gevraagd, een reden om zich in zaken te mengen die alleen de Kolonisten zelve betreffen? Wij zien intusschen thans dat dieselfde bemoeialligheid hier aan de Kaap evenzeer thuis is. Men heeft hier de begraafplaatsen in de stad gesloten, omdat het heette dat zij de gezondheid schaadden. Wij gelooven niet dat hiertoe reden bestond, maar laten wij aannemen dat dit wel het geval was. Men heeft een nieuwe begraafplaats op een plek aangelegd ver van de stad verwijderd, en waar het begraven duurder kost dan op de vroegere plekken. Dit geeft ongenoegen, maar stel dat de Commissie die het bestuur der begraafplaats op zich genomen heeft, er in slaagt om alles zoo in te rigten dat er geen klagten meer vallen, en dat de meerderheid der bevolking niet alleen zich de hoogere kosten getroost maar zelfs ingenomen is met de plek waar zij haar dooden aan de aarde toevertrouwt. Zal de Commissie dan niet haar pligt en tevens haar belang in allen deele behartigd hebben? Maar neen! daar is zij niet meê tevreden. Schoon zij niets te maken heeft met het Openbaar Ministerie hier te lande, moet zij er op staan dat de menschen nog meer op waar ten worden gejaagd met die geneeskundige getuigschriften over de oorzaken van den dood die zij thans, nu zij zich een eigen kantoor heeft aangeschaft, van ieder een gaat vorderen. Wat is dit anders dan bemoeialligheid? Maar het schijnt dat men deze overal vinden moet waar Britsche instellingen worden ingevoerd.

De landverhuizers naar Britsch Kafferland, met de *Garth Castle* hier gebragt, zijn uit Engeland vertrokken met een ophef waar zij neg in late tijden aan zullen gedenken; maar kan men zeggen dat zij onder goede voorteekenen zijn vertrokken? Door de goede wenschen van een van Harer Majesteit's dochters vergezeld te zijn, dat *is* een goed voorteeken, en schoon protestantsch zijn wij toch niet zoo anti-roomsch dat wij in het feit dat Kardinaal Manning hun een afscheidsgroet op reis medegaf, iets kwaads zien. Maar wat zeide hij hun in dien groet? Dat hij hoopte dat zij in Zuid Afrika—het land dat thans in beswaar is maar, om dit bezwaar te boven te komen, niet weinig op zijn wijnbouw rekent,—zich aan een vereeniging van totale afschaffers zouden aansluiten. Dit lijkt ons geen goed voorteeken, en wij voor ons gelooven niet best aan het succes van vijanden van Vader Bacchus in dit land, al wordt hun door een Kardinaal ook nog zoo veel goeds voorspeld.

Dit is echter niet alles. Niet alleen werd door Lord Wolseley bij het afscheidsfeest in kwestie een hoofdrol vervuld, maar het dorp waar de emigranten zich zullen neêrzetten zal naar zijn naam genoemd worden. En nu, met allen eerbied voor Engeland's eenigen Generaal gezegd, laat het zich niet ontkennen dat er weinig mannen van naam in Engeland zijn die hier zulk een booze herinnering aan zich hebben achtergelaten. Men herinnert zich Vaalrivier, die naar zijn bron zou terugstroomen eer het onregt aan de Transvaal gepleegd zou vergoed worden! Dit is echter iets wat alleen Afrikaners kranken kan, en waar dezen thans naauwelijks meer aan denken. Maar hoe zat het met die regeling der Zulu zaken die thans algemeen wordt veroordeeld? Hoe met die gemeene anti-Koloniale aanmerkingen van den Generaal, toen hij de Natalezen om hun afkeuring van die regeling beschimpte als willende zij zelve plaatsen in Zululand bekomen? Een plek in Zuid Afrika thans naar zoo iemand gedoopt, kan niet best een heilrijk lot verwachten.

De heer Dormer, dien men hier thans als lid van onzen fraaijen Stadsraad genist, blijkt er op gesteld te zijn om bij te lieden aan de Kaapstad zoo verdrietig mogelijk te maken. Eerst krijgt men hier die nergens naar lijkende bepaling dat eigenaars van huizen belasting moeten betalen zonder een rekening te krijgen. Dit is reeds genoeg om een eerzaam burger in het verdriet te helpen, want hoe kan iemand betalen als hij niet eens weet hoeveel? Intusschen hoort men nog bij tijds van de zaak en gaat om te betalen; maar de Stads Thesaurier kan al de gelden niet op eens aannemen. Het gevolg is dat er aanvraag wordt gedaan om zeven dagen uitstel, en daartegen verzet zich de heer Dormer, in zijn kwaliteit van Voorzitter van een Comité waar men veel liever een zoo ordentelijk Kapenaar als den heer Hofmeyr had moeten houden. De Raad is het met den heer Dormer niet eens, en nu brengt deze de zaak voor het Hooge Geregtshof. Wij kennen de *Argus*, en wij weten heel goed wat van iemand als den eigenaar van gemeld blad in eenig opzigt te wachten is; maar wij vertrouwen dat het publiek der Kaapstad op den duur er voor bedanken zal om zich zoo te laten tyranniseren.

"Dat's die ding!" Wat kan men anders uitroepen als men ziet hoe onze wakkere Transvalers, het voorbeeld der vaderen consequent volgende, steeds meer land bezet ten en steeds een grooter deel van Z. Afrika voor Europésche kolonisatie openen? In de Z. A. Republiek self zal het niet ontbreken aan Duitschers soowel als Afrikaners die de plaatzen der uit Zoutpansberg vertrokken boeren zullen innemen. Bijwoners, thuis in het Afrikaner leven en niets meer op prijs stellende dan land, heeft men hier in menigte. Engeland *kan*, als het wil, iedereen hier voor zich winnen als het, zonder de minste kosten te maken, zich laat kennen als sympathie koesterend voor hen die in ons werelddeel de zege van het Europésche element voorbereiden. Maar sentimentalisme en pedanterie, Chesson en Baden-Powell, belletten Engeland het regte te zien; en al wat wij doen kunnen is te wenschen dat of de schillen van Engeland's oogen mogen afvallen, of de natuur der dingen—en die gaat de kracht van elke Mogendheid te boven,—het van Engeland winnen zal.

PREEKBEURTEN OP MORGEN.—Groote Kerk: 's morgens, Ds. Steytler (Avondmaal); Engelsch, Ds. Kriel; 's avonds, Dr. Kotzé (Dankzegging).—Nieuwe Kerk: 's morgens (Avondmaal) en 's avonds (Dankzegging), Ds. Luckhoff.—Hanoverstraat Kapel: 's morgens, geen dienst; 's avonds, Ds. Kriel.—Roggebaai: 's avonds, Eerw. Dreyer.—Zeepunt: Dr. Kotzé (Avondmaal).—Papendorp: 's morgens (Avondmaal) en 's avonds (Dankzegging), Eerw. Smeer.

DE HEER ARNOLD WHITE heeft, volgens de *Cape Argus*, kans om in het Parlement voor Mile End verkozen te worden.

TE HOPESTAD zal, volgens een berigt in een tijdgenoot, de heer J. B. van Renen, van het Kol. Kantoor, voortaan C.C. en R.M. zijn.

VASTGOED.—Een huis in den boedel van wijlen W. Keal, gelegen in Selkirk Straat, is door den heer G. H. Möller voor £74 verkocht.

MELAATSCHEN kosten aan de Seychelles £2, in Indië £6, op Robbeneiland £62 's jaars aan onderhoud. Er zou dus een mooije speculatie te maken zijn met een lading van hier naar elders.

LOTGENOOTEN IN ELLENDE.—De boeren in Kafferland wien 6d. per zak voor hun aardappelen werd geboden, kunnen zich troosten met gedachte dat men thans in Nieuw Zuid Wallis schapen 6d. per stuk verkoopt.

INVOERREGTEN.—In het half jaar, met 30 Junij eindigende, is aan invoerregten £423,533 ingekomen, tegen £510,326 in denzelfden tijd van het vorige jaar. In Junij ll. heeft het inkomen uit die som £62,618 bedragen, tegen £76,345 in Junij 1885.

ROYAL HOTEL.—Dit welbekende hotel in de Pleinstraat, Kaapstad, zal van af 1 dezer gehouden worden door den heer John Alexander, die om de begunstiging van reizigers en het publiek in het algemeen verzoekt.—*Zie advertentie.*

Z. A. ASSOCIATIE.—De aanstelling van den heer William F. Stamper als Secretaris van deze lang gevestigde Associatie, in de plaats van den heer A. Denijssen, die bedankt heeft, wordt in onze advertentiekolommen bekend gesteld.

DE KAAPSCHE FILOSOFEN hebben Donderdag avond zich onledig gehouden met het aanhooren en bespreken van een stuk van den heer A. G. Howard, over de betrekking tusschen zonnevlekken en aardsche stormen. [Hoe als de storm een in een theepot is?]

DE "HOMEWARD BOUND."—De heer Fred. Hugo heeft aan de *Cape Times* een berigt doen toekomen waaruit men kan afleiden dat dit bootje, over welks wegblijven men zich reeds bang begon te maken, naar St Helena gestevend is zonder de Kaap aan te doen.

DE KANDIDATUUR van den heer Wilkinson is door den Stedelijken Raad goedgekeurd, al kwam zij wat laat in. Maar is het geraden voor de belastingbetalers om het getal van die raadsleden te vermeerderen die aannemers geweest zijn of anderszins reden hebben om met het aannemersdom te sympathiseeren?

WORCESTER.—Aldaar stond gisteren avond een vergadering gehouden te worden tot oprigting eener eigene Brandwaarborgmaatschappij. "Bij de jongste verkooping van Kroonland," zegt het plaatselijke blad, "werden 14 stukken verkocht verklaard. De laagste prijs was £3 en de hoogste £26 10s."

TE SWELLENDAM is, behalve de heeren Knipe en Van Eeden, ook nog een agent van den naam van Coldrey, kandidaat voor de Wetgevende Vergadering. Wij vertrouwen dat de Knipisten en Eedenisten zich het spreekwoord zullen herinneren: "twee honden vochten om een been, de derde liep er ras meê heen."

EEN VAL.—Het is gebleken dat de meid die onlangs onder aan Breestraat dood is gevonden, door een val van twaalf voet diep haar nek heeft gebroken, zonder dat er eenig bewijs van "vuil spel" is. Zoovel is echter zeker dat dronken meiden in Zuid Afrika niet die merkwaardige bescherming genieten waar menig Hollandsch student op roemen kan.

GOUD.—Aan de Beurs zijn thans fraaije stukken goudkwarts uit het Sheba Rif te zien, en volgens de *Argus* heeft de heer Logan een prachtig stukje van het fijnste goud, goud van Ophir, uit de Knysna meegebragt. Hoe gaauwer Zuid Afrika in een Eldorado herschapen wordt, des te beter. Een mensch is thans blij als hij ziet dat de gouden pouden nog niet geheel en al uit dit Kaapsche tranendal verdwenen zijn.

HET WHEELER GEZELSCHAP.—Gisteren avond was de Schouwburg gesloten ten gevolge der toebereidselen voor de Opera "*The Mikado*", die heden avond zal opgevoerd worden. De heer Wheeler belooft niets dat tot succes van het stuk medewerken kan onaangeroerd te laten en legt zich met kracht er op toe het publiek wat goeds voor te zetten. Het orkest zal geleid worden door den heer Ramsden, een waarborg dus dat men op goede muziek entbaald zal worden.

DE VERKIEZING te Kimberley, in plaats van den heer O'Leary, zal op 6 Augustus plaats hebben.

PONDOLAND.—Een correspondent van de *Watchman* verhaalt dat in Pondoland onlangs groote opschudding het gevolg was van het berigt dat een Pondo, die zich naar Wm. Nota's plek had begeven, door een Baca was doodgeschoten. De zaak bleek later te zijn dat eenige Pondo's bij het volgen van een spoor bij Nota aankwamen, dat een hunner zich kwaad maakte en Nota's broeder wilde doodschieten, en dat de kogel bij ongeluk in zijn eigen broeder teregt kwam. Het had weinig gescheild of dieselfde kogel had ook nog een anderen Pondo gedood.

DE POLITIEKE VEREENIGING te Grahamstad heeft een circulaire rondgestuurd waarin haar doel wordt uiteengezet, nl. om Oosten, Noorden en Midden van de zelfzucht en centralisatiewoede van het Westen en de Kaapstad te redden; en die circulaire, reeds vroeger door een hier uitgegeven blad gemeld, zien wij thans afgedrukt in een Port Elizabethsch blad. Er is echter niets in te vinden dat voor het publiek van eenig belang is, behalve dat de Wet der Regering op de Transkei veroordeeld wordt op grond dat zij geen magt genoeg aan het Oosten toevoegde

DE BEGRAAFPLAATS.—Het blijkt dat nu toch in een week de ontvangsten der Begraafplaats de uitgaven met de som van £7 2sh. zijn te boven gegaan. Een kantoor voor de Commissie in Strandstraat is gehuurd voor £2 's maands. De Commissie heeft besloten dat, nu zij zulk een kantoor heeft, niemand meer begraven zal worden als hij geen getuigschrift inlevert hoe hij aan zijn eind is gekomen. Aan de Regering had men geschreven over de leening, maar geen antwoord bekomen. Voorts schijnt de zaak der Joden-begraafplaats zoo geschikt te zijn dat de eene partij niet over de plek der andere behoeft te gaan om hare dooden ter aarde te bestellen.

TE P. ELIZABETH heeft een winkelier, Thos. Darlow genaamd en 27 jaren oud, zich met een pistoolschot van het leven beroofd. Hij was niet dronken en had, voor zoo ver men weet, niets wat hem het leven lastig maakte; maar sedert een zonnesteek leed hij aan toevallen die hem tijdelijk waanzinnig schijnen gemaakt te hebben, en men vermoedt dat hij in zulk een toestand zich van kant heeft gemaakt. De speciale dienders aangesteld om aan Kafferschandalen een eind te maken, blijken niet talrijk genoeg te zijn, want schoon zij zich ferm hielden en een aantal knobkieries buit maakten, ontbrak het niet aan gelegenheden waarbij zij van Kaffers op hun gezigt kregen.

HOLLAND'S AANSTAANDE KONINGIN.—Reeds meermalen, zoo meldt een nieuwsblad, werd gewag gemaakt van de verstandige wijze waarop Prinses Wilhelmina (de dochter des Konings) wordt opgevoed. De volgende kleine, maar welsprekende proeve daarvan wordt aan het *Dagblad* meegedeeld. Onlangs vroeg het Prinsesje aan haar moeder: "Vertel mij eens, moeder, vader is Prins van Oranje en u is Prinses van Waldeck; wanneer ik nu groot ben, wat zal ik dan zijn?" Tot antwoord nam Hare Majesteit haar kind in de armen, gaf het een warme kus en zeide: "Nu ben je ons lief kindje, maar wat je eenmaal wezen zult weet de lieve Heer. Als de tijd daar is, zal Hij dat wel aanwijzen."—*Kerkbode.*

DE VRIJWILLIGE SCHERPSCHUTTERS der Zoutriviersche Kompagnie hebben Zaturdag avond aan die hunner die onlangs in een schijfschieten den kampioensbeker van het regiment gehaald hebben, een feestmaaltijd in de "verkwikkingskamer" te Zoutrivier gehouden, tijdens welken heel wat toasten werden afgestoken. Toen Kol. Southey, in zijn antwoord op een der toasten, de aanmerking maakte dat in het Parlement een der leden zich over de Vrijwilligers op niet zeer vleijende wijze had uitgelaten, riep een stem "dat was geen Engelschman." De Kolonel zeide dat het wel een Engelschman was, en een Engelschman die hier in ouds tijden goede diensten te velde bewezen had.

OVERREDEN.—Men zal zich herinneren dat eenigen tijd geleden een klein meisje in Pleinstraat overreden werd, terwijl het een jonger kind dat bij haar was uit den weg schoof. Deze zaak is thans weder voor geweest, daar het meisje, Mary H. Noonan genaamd, genoeg hersteld was om zelf getuigenis af te leggen. Het bleek dat de voerman niet hard reed, maar juist wegrijdende zijn paarden, die snel vooruitsprongen, niet in kon houden. Hij had gehandeld op bevel van zijn baas, en deze was dus meer aansprakelijk dan hij. De Magistraat liet hem gaan, te kennen gevende dat de baas een schikking moest maken om het arme meisje, dat thans weder loopen kan maar voor haar leven kreupel is, een vergoeding te schenken, en het bleek dat deze hier bereid toe was.

REPUBLIEKEN.—Een "Nieuwste Republiek" is, volgens den Transvaalschen correspondent van het *Capland*, in Swaziland door de vrij talrijke blanken gesticht die er zich ophouden; maar men acht den tijd nog niet geschikt om ze openlijk bij het publiek te introduceren. Dat Swaziland voor iets dergelijks rijp werd, dat was reeds lang een bekende zaak. Wat Upingtonia betreft vernemen wij dat de heer Jordaan steeds tracht meer landverhuizers, liefst Transvaalsche boeren, naar dit werkelijk fraaije en gezonde land te lokken, dat zij die er zijn er rustig leven, en dat zij trachten een schikking met Portugal te maken over het gebruik der haven van Mossamedes, die zij gaarne als handelsplek zouden kiezen mits hun eenige voordeelen met het oog op de invoerregten werden toegekend. Wat den trek naar Mashoneland betreft kunnen wij niet anders zeggen dan dat deze een opregten Afrikaner bijna een politieken lofzang van Simeon kan doen zingen.

STEENKOLEN hebben het onderwerp uitgemaakt van een voorlezing van den heer Harrison, onder voorzitterschap van den heer Sauer, M.L.A., in de zaal der Christelijke Jongeliingen gehouden. Na eenige opmerkingen over steenkolen in het algemeen en het groote nut dat men van de ontdekking van kolen in Zuid Afrika kon wachten,

HOOG GEREGTSHOF.

(Voor de drie Regters.)

DONDERDAG, 1 JULIJ 1886.

HOUDERS VAN GEASSIGNEERDEN BOEDEL VAN WARNER *tegen* EXECUTEURS VAN WARNER.

In deze zaak werd door den Hoofdregter een geschreven uitspraak gelezen, waarin hij eerst de feiten der zaak opnoemde, nl. dat Warner en Co. en daarna Warner alleen insolvent was gegaan; dat Warner, nadat het grooter deel zijner winkelgoederen uitverkocht was, met goedkeuring van een en onder toelating van een ander curator de rest bleef verkoopen, zijn ouden winkel weder huurde, van dezen en genen goederen op krediet kreeg, en eindelijk van de Standard Bank, die een verband op den winkel had, dezen kocht, maar voor de betaling weder fout raakte en zijn boedel assigneerde. Nu kwam echter de Standard Bank met hare aanspraak bij de curatoren voor den dag, die thans het grooter deel van den geassignearden boedel weigerden af te geven, en vandaar de actie. Nam men de billijkheid in aanmerking dan zou ten eischers regt hebben om hun eisch te bekomen. Zij vertegenwoordigden de voornamste schuldeischers, en zij hadden alle reden om te meenen dat Warner werkelijk regt had bekomen om een nieuwen handel te beginnen. Er was dan ook in Engeland een uitspraak gegaan die wel door mannen van gezag in het Engelsche regtswezen onjuist werd geacht, maar waar het Hof zich aan zou kunnen houden, zoo nl. de Wet op de Insolventie hier dezelfde was als in Engeland. Dit was zij echter niet. Zij was strenger en meer bepaald, en door haar verviel onder anderen alle goedkeuring van curatoren dat een insolvent handel zou mogen drijven zoolang, wat hier het geval was, die goedkeuring slechts mondeling was geweest. Uitspraak moest dus gedaan ten gunste van verwerders, maar het Hof achtte het billijk om de kosten uit den boedel te laten betalen.

ALS HOF VAN APPEL.

KONINGIN *tegen* WILLEM.

Adv. Syfret voor appellant; adv. Solomon voor de Kroon. Willem was door Regter Laurence wegens moord veroordeeld, maar er was toen gezegd dat hij geen behoorlijke kennisgeving had gehad. De zaak was dat de akte van beschuldiging aan den man gezonden en door den diender in het Hollandsch verklaard was, maar de Magistraat had toen om de akte gezonden, Willem voor zich laten komen, en hem alles op nieuw verklaard. Dat nu Willem niet in het bezit der akte was geweest tusschen de twee verklaringen, dat was de grond waarop men zijn veroordeeling ongedaan wilde maken; maar het Hof wilde den advokaat voor de Kroon niet eenmaal hooren, en zeide dat, daar de man blijkbaar al het voordeel had gehad dat de Wet hem waarborgde, de kleine gepleegde informaliteit teregt door Regter Laurence beschouwd werd als geen bezwaar gevende.

KONINGIN *tegen* NTOYABA

Adv. Wessels voor appellant; als voren voor de Kroon. Ook Ntoyaba had een moord gepleegd, en wel in Tembuland. Toen de moord plaats had en hij opgepakt werd, had de Hoofdmagistraat met twee Magistraten regt om in halszaken te oordeelen, en de man kwam later voor hem en werd ter dood veroordeeld. Nu was intusschen Tembuland tusschen den moord en de behandeling der zaak aan de Kolonie gehecht, en om die reden was beschuldigde, als niet wettig veroordeeld, voor het Rondgaand Hof te K. W. Town gebragt. Ook daar was hij veroordeeld, maar Regter Buchanan had, toen men pleitte dat de man reeds veroordeeld was en het nu niet op nieuw kon worden, de zaak voor het Hof van Appel laten blijven. Er werd thans beweerd dat het Rondgaande Hof de zaak van den man niet kon behandelen vóór de uitspraak van het Hof in Tembuland gegaseerd was; maar het Hof bleek van oordeel te zijn dat die uitspraak van het begin af ongeldig was omdat de regtsmagt van den Hoofmagistraat was opgeheven, en dat dus de tweede geldig bleef. Wordt de man dus opgehangen dan is dit niet onder de eerste maar onder de tweede veroordeeling.

LOCKHART *tegen* DE BEER'S MAATSCHAPPIJ.

Advokaat Solomon voor appellant; advokaat Leonard voor respondent. Een appel van een uitspraak van Regter Jones. Dit was een vriendschappelijke actie, om te zien of De Beer's Maatschappij al dan niet het regt had om, bij besluit van de meerderheid der aandeelhouders, al dan niet hare operaties buiten de mijnen waar zij haar naam aan afleidde en oorspronkelijk werkzaam was geweest, uit te breiden. De Hoofdregter zeide dat het Hof geen uitspraak zou doen als er geen werkelijk geschil bestond en men slechts een uitspraak over wettigheid en onwettigheid wilde; maar het antwoord was dat enkele aandeelhouders werkelijk bedenking hadden tegen den weg door de Maatschappij onlangs ingeslagen. Uitspraak uitgesteld, daar het Hof de akte van oprigting wenschte door te kijken.

CENTRALE MAATSCHAPPIJ *tegen* ENGLISH EN HET MIJNBESTUUR VAN KIMBERLEY.

Advokaat Innes voor appellanten; advokaten Leonard en Graham voor respondenten. Een appel van een uitspraak van het Hooge Hof te Kimberley. Eerst was er een aanzoek voor geweest tegen English alleen, dat hij zou worden opgeroepen om aan te toonen waarom zijn zetel als lid van het Mijnbestuur niet zou worden ledig verklaard. Daarna was de heer Bottomley, Voorzitter van het Mijnbestuur, als mede-verweerder opgeroepen, moetende hij aantonen waarom hij den zetel niet zou vakant verklaren, nu English geen directeur van de Centrale Maatschappij meer was, kunnende slechts zij die delfplekhouders, directeurs enz. waren zitting op het Mijnbestuur hebben. Uitspraak uitgesteld, en Hof tot gisteren verdaagd.

GISTEREN.

LOCKHART *tegen* DE BEER'S MIJNMAATSCHAPPIJ.

In deze zaak deed de Hoofdregter een uitspraak waarbij die van het Hooge Hof werd vernietigd. Dit staat, gelooven wij, gelijk met het verongelukken der plannen van den heer Rhodes.

CENTRALE MAATSCHAPPIJ *tegen* ENGLISH EN MIJNBESTUUR VAN KIMBERLEY.

De Hoofdregter zeide dat in deze zaak zekere punten niet duidelijk waren, en dat men per telegraaf nadere inlichtingen had aangevraagd.

DORMER *tegen* STADSRAAD.

Adv. Schreiner vroeg om een interdict tegen den Kaapstadschen Gemeenteraad. Het bleek dat de zaak den vorigen dag voor Regter Dwyer geweest, maar deze had op zijn eentje ze niet willen uitmaken. Na een woordenwisseling bleek het dat de vraag was of een Gemeenteraad regt had om den tijd te verlengen binnen welken men hem moest betalen. De heer Dormer, voor wien adv. Schreiner optrad, meende van neen, en de adv. gaf redenen hiervoor op, onder anderen beweerende dat de Stadsraad onder de Wet geenerlei regt had om met eenig schuldenaar een schikking aan te gaan. Het bleek echter dat hij de Kaapstadsche Gemeentewet niet van a tot z had bestudeerd, en de Hoofdregter zeide dat de zaak niet zonder dit en niet zonder voorkennis van den Raad kon worden uitgemaakt, maar dat een "rule *nisi*" zou gegeven worden die den Raad op de hoogte der zaak zou stellen. Middagmiddags werden over deze zaak heel wat woorden den nek gebroken, zonder dat het tot een beslissing kwam.]

NEL EN EEN ANDER *tegen* GAVIN.

Adv. Innes voor appellant; adv. Leonard voor respondent. Een appel van een uitspraak waarbij £20 meer aan een procureur betaald moest worden dan de betalende partij behoorlijk achtte. Uitspraak bekrachtigd, op grond dat de Regter het best had kunnen oordeelen over de geheele toedragt der zaak. De procureurs komen er dus naar hun zin af, zoo als trouwens adv. Leonard verklaard had dat als zij niet meer voor hun moeite kregen dan hun getaxeerde kosten, zij met hun bedrijf best konden uitscheiden.

CURATOREN VAN PENTZ *tegen* MILWARD.

Adv. Innes voor appellant; advv. Leonard en Solomon voor respondent. Een appel in een zaak uit Griqualand Oost wegens onbehoorlijke voorkeur. Ook hier was de uitspraak dat die van het lagere Hof niet moest omvergeworpen worden, op grond dat de Regter die in de zaak gezeten had er meer van weten kon dan het Hof van Appel.

Daarop verdaagde het Hof.

Hof van Insolventie.

NIEUWE INSOLVENTIES.

Julij 1.—Gavieldien Saban, te Kaapstad, bouwmeester; baten, £302 5s.; schulden, £550; tekort, £247 15s.

1.—Mochamat Amie, te Kaapstad, bouwmeester, baten, £750; schulden, £895; tekort, £145.

1.—Samsodien Badan, te Kaapstad, bouwmeester: baten, £738 2s.; schulden, £897; tekort £158 18s.

1.—Jacobus Jarse van Rensburg, op Driekop, Beaufort West, boer; provisionele order van sequestratie toegestaan op een petitie van den heer W. R. Thompson; schulden boven de £7,000; baten, £4,375.

1.—James Birmingham, op Hunter's Retreat, Port Elizabeth, hotelhouder; baten, £83 16s. 6d.; schulden, £205 17s. 10d.; tekort, £122 1s. 4d.

1.—David Benjamin Malan, J.P.zoon, te Wellington, afdeeling Paarl, handelaar; baten, £26 17s.; schulden; £502 9s. 11d.; tekort, £531 12s. 11d.

2.—Barend Johannes van Straaten, op Kalkfontein, Albert; baten, £145 15s.; schulden, £051 8s. 6d.; tekort, £514 3s. 6d.

2.—Coert Jan Hendrik van Straaten, op Kalkfontein, Albert; baten, £420 5s.; schulden, £727 7s.; tekort, £307 2s.

SCHEDULEN INGELEVERD.

Julij 2.—James Thomas, op Powers Court, Barkly Oost.

2.—George Augustus Vade, op Klipgat, Graaff-Reinet, boer.

2.—Roeland Abraham Perold, aan de Paarl, wijnboer.

2.—Ludwig Max August Etting, te Kaapstad, algemeene handelaar.

2.—Wilhelmus van Heusden, te Carnarvon, algemeene agent.

2.—George Harrison, van de plaats Bitterhill, afdeeling Komgha, boer.

2.—Wilhelmus van Heusden en John Lindsay Dodds, handelende te Carnarvon als Van Heusden & Dodds, agenten.

2.—Jan de Klerk, district Somerset Oost, boer.

2.—Jacob Abraham Claassens, op Groot Modderfontein, Prieska, boer.

2.—O. J. R. Mudie, te Knysna.

2.—Francis Smitij, van het Brittannia Hotel, Buitenkantstraat, Kaapstad.

2.—Robert Riddell, te Kaapstad, hotelhouder.

2.—Jacobus Jarse van Rensburg, op Driekop, Nieuwveldt, district Beaufort West.

VERGADERINGEN.

(Voor den Meester, den heer J. H. Hofmeyr.)

EERSTE VERGADERINGEN

werden gehouden in de boedels van Hadje Salie Mostava, J. P. Bruijns, en wijlen J. J. Schonken. In de twee eerste viel niets voor; in die van Schonken werden schulden bewezen aan C. C. de Villiers (verband) £650; en do. (kostenrekening) £14 4s. 3d.

J. G. HANSLO,

Tweede. Voorloopige curator Buijskes gaf te kennen wat hij voor het behoud van het vastgoed had gedaan dat de meeste baten in den boedel uitmaakte. Schulden werden bewezen aan R. G. Lamb, £400; S. J. Twycross, £85; R. J. Louw, £344; en S. M. Christie, £800; allen wegens verbanden; Eliza Asher, (geleend geld) £185; H. Butler, £34 14s. 6d.; H. Jones en Co., £83 6s. 3d.; Arderne en Co., £36 1s 3d.; en T Hopkins, £64 4s., allen voor rekeningen. De heeren R. J. Louw en J. J. D. Buijskes werden curatoren.

J. D. BLATT.

Buitengewone, waarop men besloot een aanbod aan te nemen van £800 voor een erf en gebouw in Malmesbury, om daarmede van den boedel af te zijn.

R. J. F. ANDREWS

Derde. Curatoren Merrington en Buijskes, rapporteerden dat insolvent zijn ongeluk aan ziekte en aan afneming van de waarde der bebouwde eigendommen toeschreef. Zij rieden insolvent vrijheid te laten op eigen gelegenheid te handelen, en om hun zelve volmagt tot verkoopen van het vaste goed te geven. Aangenomen.

J. H. LEFFLER.

Tweede. Schulden bewezen aan Saul Solomon en Co, £49 19s.; Gebroeders Hoare, £56 16s. 7d.; beide voor rekeningen; Standard Bank, gesecureerde promesses, £1,403 7s. 7d.; Z. A. Leen enz. Maatschappij, £160; en H M. Arderne, £84; beide op verbanden. De heeren H. Gibson en G. H. Lewis werden curatoren.

Produktenmarkt te Kaapstad.

De heeren Ball & Co. rapporteren dato gisteren als volgt:

STRUISVEDEREN.—Er wordt thans niet zeer veel ter markt gebragt. De markt was deze week zeer slap Vlerkvederen van goede kwaliteit werden verwaarloosd en de prijzen waren ongeveer 10s. per lb lager. Zwarte en vale waren ook 2s. 6d. lager. Staartvederen, vast. Gedurende de week werden er 2,422 lbs. verkocht, die £3,442 opbragten en de uitvoer was 3,468 lb. ter waarde van £5,986. Gedurende het halfjaar eindigende 30 Junij zijn er 43,612 lbs. verkocht, die £77,969 opbragten. De uitvoer was 59,173 lbs. gewaardeerd op £106,980. Maandag zal er een extra verkooping gehouden worden.

Wij teekenen aan als marktprijzen:—

Prima Witte, 1ste, ordinaire ...	£5	10	0	tot	£8	10	0
Do., tweede ...	3	10	0	„	4	0	0
Do., derde ...	2	10	0	„	3	0	0
Do., inferieure schachtig...	1	0	0	„	1	10	0
Wijfjes, witte en lichte (superieure)	4	10	0	„	5	10	0
Do., tweede ...	3	0	0	„	4	0	0
Do., derde ...	2	0	0	„	2	10	0
Do., inferieure en schachtig...	0	15	0	„	1	5	0
Do., donkere ...	3	0	0	„	5	0	0
Fancy	4	0	0	„	6	0	0
Staart, witte	2	10	0	„	3	0	0
Do., lichte... ...	1	7	6	„	1	10	0
Do., donkere ...	0	15	0	„	1	0	0
Zwarte, lange ...	2	15	0	„	3	10	0
Do., middelmatige .	1	7	6	„	1	17	6
Do., middelm. korte uitgezochte...	0	15	0	„	1	0	0
Do., do., gemeene tot tamelijk...	0	7	6	„	0	12	6
Do., flos	0	10	0	„	1	2	6
Vale, lange	1	15	0	„	2	5	0
Do., middelmatige .	0	17	6	„	1	7	6
Do., middelm. en korte uitgezochte...	0	10	0	„	0	12	6
Do., do., gemeene tot tamelijk...	0	5	0	„	0	7	6
D., do., korte flos .	0	10	0	„	1	2	6
Spadonas, witte en lichte ...	1	10	0	„	1	15	0
Do., grijze... ...	0	15	0	„	1	5	0
Do., donkere ...	0	1	0	„	0	3	0

WOL.—Met uitzondering van eenige partijtjes gereinigde wol is er niets aangeboden. Koopers zijn zeer voorzigtig.

VELLEN.—Het doet ons genoegen een rijzing te kunnen vermelden van een halve penny p. lb. op de schaapvellenverkooping, die gisteren plaats vond en teekenen nu aan:—bokvellen, 9½d. per lb.; merino vellen, lange 3½d. en korte 3d. per lb.; overige onveranderd.

DR. C. F. JURITZ & Co. *leveren de beste kwaliteit Hollandsche en Hallesche Medicijnen*, want het is tegen hun gevoelen de menschen af te schepen met slechte waren.

MOKDERS, wenscht gij uwe dochters te zien pgroeijen, voorzien van een prachtig hoofd met haar, de bewondering van allen, begint dadelijk het gebruik van "Hope's Hair Restorer."—Dr. C. F. JURITZ & Co., agenten.—*Adv.*

VANRHIJNSDORP.

(Van een Correspondent.)

30 Junij 1886.

De 26ste dezer was voor ons eene blijde dag, daar de Edele P. B. van Rhyn, L.W.R., in ons midden terugkeerde. ZEd.'s afwezigheid werd diep gevoeld niet alleen door mevrouw Van Rhyn en gezin, maar ook door de vele vrienden, en vooral door hulpbehoevenden. Ofschoon mevrouw van Rhyn steeds gereed was als altijd, om in nood tot hulp te zijn, werd echter "de ou Baas" gemist Geen wonder dat bij ZEds. terugkeer allen op de been waren om hem "welkom" toe te roepen. Aan den ingang van het dorp was eene smaakvol versierde eereboog opgerigt, met de mottos' "*Welkom in ons midden*" op blaauwen grond met gouden en zilveren letters, en "*Eere wien eere toekomt*" met donkerblaauwe letters op witten grond. In het midden wapperde de Union Jack met het Kaapsche wapen, terwijl van verschillende woningen vlaggen waaiden, om te toonen hoezeer ZEds. terugkomst verlangd werd.

Zoodra ZEd. afgestegen was bij zijne woning werd hem het ingesloten adres voorgelezen door den WEd. heer G. Bastiaanse V.R., enz., in tegenwoordigheid van eene groote schare. De Ed. heer Van Rhyn antwoordde zeer gepast, zeggende dat het hem hoogst aangenaam was te zien dat zijne handelingen de goedkeuring zijner kiezers wegdroegen, en dat hij steeds zou trachten de belangen van land en volk te bevorderen waar het hem doenlijk was.

Naauwelijks was zulks geschied of het geschut dreunde ten bewijze hoe blijde een ieder was dat de Edele heer te huis was; en hoe vrolijk, opgeruimd en ingespannen iedereen ook was, alles liep af in de netste orde.

Teregt mogen wij trotsch zijn op onzen vertegenwoordiger, en ons ernstig verlangen is dat ZEd. nog lang gespaard blijve tot heil des lands.

Het adres luidt als volgt:—

Vanrhijnsdorp, 26 Junij 1886.

Aan den WelEd. Achtbaren Heer
P. B. van Rhijn, L.W.R.

WelEd. Achtbare Heer!

Uitnemend groot is ons het genoegen UEd Achtb. nogmaals het "Welkom te huis" te mogen toeroepen, en UEd. in gezondheid in den kring uwer dierbaren teruggekeerd te zien. Groot zijn de opofferingen verbonden aan zulk eene langdurige afwezigheid van eene dierbare gade, kinderen, vrienden, have en goed. Maar gij, achtbare, getroostet Uzelven dat alles, niet om eenig persoonlijk voordeel of genot, maar alleen voor de welvaart van land en volk. Door uwe tegenwoordigheid in den Wetgevenden Raad des lands toondet gij dat de belangen des volks u zwaarder op het harte wegen dan uwe eigene; daartoe offerdet gij huiselijk genoegen op, rust en gemak; daarvoor hadt gij uwen ijver en uwe krachten over; daartoe gaaft gij uwe veel omvattende kennis en gezond oordeel ten beste, en niets kon u beletten om met beslistheid en vastberadenheid de stem krachtig te verheffen tegen alles dat de welvaart des lands in den weg stond en den bloei der bevolking verhinderde.

Getuige hiervan de herroeping der zoo gehate en onregtvaardige, eenzijdige accijnswet; dit toch is eene overwinning door UEd Achtb. en Ed. Achtb. medeleden, als de heeren Van der Heever, Neethling, Marais, Hofmeyr en andere die u zoo getrouw hebben bijgestaan behaald, en wier gedachtenis tezamen met de uwe in dankbare zegening zal blijven, ook bij ons nageslacht. Die overwinning toont wat onverschrokken moed, vurige ijver gepaard aan op regte Godsvrucht vermag.

Ga dan, Wel-Ed. Achtb. heer op den door u ingeslagen weg voort en ongetwijfeld zal Gods zegen u volgen. Wij bidden den Allerhoogste dat het Hem behagen moge UEd. Achtb. nog vele jaren te sparen tezamen met uw dierbare echtgenoote, die ook voor ons eene moeder in Israel is, om ten zegen te zijn voor uw huis, dit district en deze kolonie, en blijven,

U WelEd. Acht.

Dienaren,

Geteekend door vijf-en-zestig Ingezetenen.

CERES.

(Van een Correspondent.)

Terwijl ik hier ronddwaal wil ik mijn tijd er aan wijden, om het een en ander te seggen van dit schoone en prachtvolle dorp, dat aan zoo veen onbekend is en nogthans eene groote aantrekkingskracht heeft voor iederen vreemden bezoeker. Verlaat men Ceres Road, hetzij per postkar of per passagierskar, dan is de eerste plaats die men aantreft de Waverley Wolwascherij, voor zoo verre mij bekend is de beste en prachtigste inrigting van dien aard. Wol wordt hier allerbest schoon en wit gewaschen; zie maar de Europeesche markt, die zal het getuigen; of een ieder kome en overtuige zich zelven. Ook is men hier bezig aan een gebouw, zoo als men mij verhaalde met het doel om kombaarsen te fabriceren. Bravo! knap gedaan. Wie de ondernemende of ondernemenden ook al zijn mogen, weigedaan. Ik wensch hun alle succes en ondersteuning toe. Van hier gaat men naar eene andere plaats door een prachtige laan "blueguma." Deze plaats heeft gediend tot een bandietenstatie ten tijde toen men den prachtigen Mitchell's Pas maakte. Hier is niet veel te zien, daar deze plaats nu verlaten voorkomt. Van hier gaat men de prachtige kloof, die naar Ceres voert, langs een prachtige rivier op, met een kristallen stroom water, met telkens kristallen stroompjes aan de bergzijde van den weg naar beneden vloeijende. En dan al die prachtige gezigten en natuurtooneelen van kransen, klippen enz. Nog iets zeer wonderlijks om te zien is de oude weg dien de voortvaderen moesten berijden, hetgeen bijkans onmogelijk schijnt te wezen. Doch verder: men ziet hier ook een prachtigen waterval, waar de rivier den berg intreedt, alwaar zoo als men mij verhaalde voor jaren geleden een jonge dame haar leven verloor op een picnic. Het wonderlijkste is, haar lijk is tot heden toe nog niet ontdekt.

Men komt op den top des bergs bij de eerste mijl van het dorp Ceres; een aller prachtigst gesigt op het Warme Bokkeveld en het dorp selve. Een allerliefst en prachtig dorp met het fraaije heldere rivierwater door haar midden loopende. Men vindt hier een hotel, de "Commercial," waarvan ik niets meer zal seggen dan dat ik er meer dan een snaps genomen heb. Dan komt men tot het ex-Ceres Hotel, nu een privaat Boardinghuis, een regt goed en geriefelijk huis als de bestierder maar een weinig meer attent en vriendelijk is. Anders valt er niet te klagen; men krijgt hier wat men noodig heeft, uitgenomen drank buiten tijds. Voor accomodatie is daar nog een soort van huis, dat ik raden maar niet zeggen kan. Het Gouvernementskantoor is een sterk en stevig gebouw, naar het mij toeschijnt.

De Magistraat mag een wakker man zijn, maar het staat niet mooi dat de konstabels met hun pijp in den mond loopen wanneer ze met de prisoniers uitgaan om ze te laten stokjes draaijen, instede van te werken en dit fraaije dorp in orde te brengen, met straten en wegen naar buiten leidende. De municipaliteit kan er ook veel aan doen.

Sommige boomen zijn in prachtige rijen langs de straten geplant en meer dan een is omgekomen tengevolge van gebrek aan verzorging. Is dit niet een zonde en jammer, zulk een voorregt boven zoovele andere dorpen te hebben en dat voorregt niet te waarderen? Ik vertrouw afdeelingsraad, municipaliteit en magistraat zullen hun voorregt nu beginnen in te zien, en verstaan om er gebruik van te maken en het goed te waarderen. Waar deze drie zamenwerken moet een plaats en vooral een dorp als Ceres bloeijen met deszelfs heerlijke stroomen waters, en groeizame aarde. Een ander sieraad is het fraai Hollandsche kerkgebouw van pure klip gebouwd. Zelfs de preekstoel is van klip en ook het doopbekken. Het is waarlijk een suffisant gebouw; jammer dat ik niet te weten ben gekomen wat of hetselve gekost heeft. De een zegt £12,000 de andere zegt £15,000. Maar ik twijfel aan beide beweringen. Zoo als ik hier hoorde waren er ook alreeds vele onaangenaamheden over de kerkschulden en kerkelijke zaken. Ja, zoo erg, dat men den Kerkeraad al eens voor den Ring gedaagd heeft om verslag te geven van de kerk en hare schulden. Maar spijtig en jammer zoo veel moeite en opofferingen gedaan heeft om achter den toestand der kerkelijke zaken te komen, ja zelfs zoo ver is gegaan om twee van de onderlingen alomeenvoedigers te bestempelen, om zich door Dr. H. te laten omprutsen en niet verder met dezaken te gaan, maar ze zoo te laten rusten. Wat noemt gij zulk een voorman? Alle respect voor hem is verdwenen. Wat wordt nu van de £1,700, waar wordt van de andere onverantwoordde gelden der gemeente, die in een zoo diepe schuld gedompeld is? Door wien? Wie is de oorzaak er van. Wie zal het water nu meer omroeren. Hier komt mij een woord te binnen: Esechiel 13; lees dit, en dit woord zult gij zelf vinden, en hem dien dieschoen past die trekke hem aan. Vooral vers 10 Zelfs de voorman van de oppositie, die lese dit woord goed en hij zal ook zijn deel er in vinden. Ik heb waarlijk medelijden met zulk eene gemeente als die van Ceres; maar het schijnt mij of het hier de mode is.

Nu verder over Ceres: twee knappe dokters zijn hier gevestigd, maar ook van deze is het zeer spijtig te moeten hooren: dat zoo verschillend als hunne gestalte is, alzoo is ook hunne omgang met elkander. Maar toch één ding: waar gevaar is en men roept zijn beide daar en leggen hunne gewilligheid aan den dag.

Te Ceres is maar één Bank, de Standard. Naar het mij schijnt wordt daar weinig of geen beziehend met die Bank gedreven, en zooals men mij verhaalde bedroegen de wissels in de Standard Bank 4 jaren geleden £66,000, en nu is daar, geloof ik, geen £5,000 onder disconto. Alles in aanmerking nemende kom ik tot de conclusie dat in alles hier strijd gevoerd wordt, zelfs onder de winkeliers; de een wil goedkooper verkoopen dan de andere. De bakkers en slagters ingelijks. De eene bakker maakt zijn brood grooter dan de ander en de eene slagter wil zijn vleesch goedkooper maken dan de ander, en a's men regt kijkt en de zaken duren zoo voort dan moet alles naar de maan—en dan ja, dan zullen onze agenten werk krijgen terwijl ze nu niets te doen hebben.

REUTER'S TELEGRAMMEN.

ONDERZEESCHE TELEGRAAFDIENST.

EEN GOED VOORTEEKEN VOOR DE TORIES.

Ontvangen en gepubliceerd 1 Julij 11.5 v.m.

LONDEN, 1 JULIJ.—Drie Tory kandidaten, waaronder Baron Henry de Worms, zijn zonder oppositie te Liverpool gekozen. De heer Michael Davitt is kandidaat voor de afdeeling Rossendale van Noord Lancashire, tegenover den Markies van Hartington. De *Roslin Castle* is Dingsdag te 7 uur n.m. te Plymouth aangekomen, en de *Clan Fraser* heeft Liverpool Maandag te 11 v.m. verlaten om naar Z. Afrika te stevenen.

DE VERKIEZINGEN IN ENGELAND.

Ontvangen en gepubliceerd 1 Julij, 4·50 n.m.

LONDEN, 1 JULIJ.—De plekken voor het Britsche Parlement waar herkiezingen zonder oppositie zullen plaats hebben, zijn 265 in getal, waarvan 55 door Gladstonianen, 46 door Unionisten, 96 door Tories en 68 door Parnellisten bekleed worden.

LONDEN, 1 JULIJ.—De vierde reeks Kol. Wolverkoopingen zal op 7 Sept. geopend worden; de vijfde op 23 November.

Ontvangen en gepubliceerd 1 Julij, 7.45 n.m.

LONDEN, 1 JULIJ.—De heeren Chamberlain, Bright, Heaton en de Voorzitter van het Huis der Gemeenten zijn zonder oppositie herkozen, gelijk al de leden voor de N. en Z. afdeelingen van Birminghan, Edgbaston, Blackburn, Dublin, Dover, Oxford, Taunton en Gateshead.

Ontvangen en gepubliceerd 2 Julij, 1·20 n.m.

LONDEN, 2 JULIJ.—Tot nu toe hebben de verkiezingen geleid tot het kiezen van 16 Tories, 10 Unionisten, 8 Gladstonians en 3 Parnellisten. Het Conservatieve lid voor Colchester kreeg een grooter meerderheid dan vroeger De rest der gekozenen, waaronder Sir R. Fowler, de heeren John Hollard, Dillwyn, Ed. Villiers, Bast, Sir Edward Watkin, Lord Algernon Percy, de heer Coutts en Sir Henry James, zijn zonder oppositie herkozen. Zoo ook de leden voor Aberdeen, Croydon, South Shields, Merthyer Tydvil, Windsor en Wallsall. De bewering dat de heer Michael Davitt tegenkandidaat van Lord Hartington te Rossendale was, is onwaar. [Waarom dan dit getelegrafeerd?].

DE GROOTE REVUE.

Ontvangen en gepubliceerd 2 Julij, 7.50 n.m

LONDEN, 2 JULIJ.—De groote militaire revue en spiegelgevecht waartoe een groot aantal Kolonisten genoodigd was, vond heden morgen te Aldershot plaats. Er namen 15,000 man aan deel. De Koningin en andere leden van de Koninklijke familie en het diplomatieke ligchaam woonden de revue bij en er was een speciaal afgeperkte plek voor de Koninklijke bezoekers en bezoekers uit Indië en de Koloniën. Het weder was prachtig.

De heer Gladstone, Lord John Manners, HoogEdele Henry Cecil Raikes en Beresford Hope worden in hun kiesafdeelingen niet geopponeerd.

H. M. Schip *Tenor* heeft beslag gelegd op een Amerikaansch Visserschschip nabij Nova Scotia, wegens overtreding van de visscherij wetten.

OVERLANDSCHE TELEGRAAFDIENST.

KAAPKOLONIE.

PRODUKTEN.

PORT ELIZABETH, 1 JULIJ.—Er begint minder wol in te komen. Heden morgen werden 160 balen te koop geboden aan een talrijke opkomst van koopers, en slechts 26 balen bleven onverkocht. Mededinking levendig; prijzen vast. De vraag naar angorahaar was erg flaauw, en van 61 te koop geboden balen werden slechts 25 verkocht. De prijzen waren williger, en wegens den grooten aanvoer is er aanzienlijke vermoerdering van voorraad. Op de veerenmarkt was een ordentelijke vertooning. Markt onregelmatig, maar geen belangrijke prijsverandering.

DIAMANTEN.

KIMBERLEY, 1 JULIJ.—"De Beer's" Maatschappij heeft voor het kwartaal een uitdeeling van 3 percent verordend, en het totale bedrag der uitdeelingen tot 30 Junij verordend beloopt £57,590.

MIJNBESCHERMING.

KIMBERLEY, 2 JULIJ.—Een vergadering van vertegenwoordigers der Mijnmaatschappijen is heden namiddag gehouden in het kantoor van het Mijnbestuur, waar een aantal besluiten voorloopig werden aangenomen, en wel dat men een Vereeniging zal stichten de "Griqualand West Delvers Unie" geheeten, met het doel om alle belangen der Diamantdelverij te beschermen en bevorderen. Alle geregistreerde eigenaars en hun vertegenwoordigers kunnen leden zijn, en de stemmen zullen tusschen de vier mijnen van Kimberley, De Beer's, De Toit's Pan en Bultfontein gelijkelijk zijn verdeeld. Alle kwesties van algemeen belang zullen openlijk kunnen besproken worden, en ieder zal er zelf in kunnen handelen; maar in politieke zaken zal de minderheid met de meerderheid moeten meegaan, sijnde het een punt waar ieder het over eens is dat elk kandidaat voor het Parlement die den steun der Unie vinden zal zich hiervoor zal moeten verbinden om geen maatregel voor te stellen of voor te staan die volgens het oordeel van de meerderheid van de stemmen van een der mijnen nadeelig zal zijn voor de algemeene belangen, het goede beheer of het bearbeiden van zulk een mijn. De gewaarborgde onderteekening voor elke mijn zal zijn 50sh. per jaar voor iedere stem, en men zal eerst mogen stemmen als al de termijnen behoorlijk zijn afbetaald.

NATAL.

DE DEPUTATIE DER REPUBLIEK IN ZULULAND.

PIETERMARITZBURG, 1 JULIJ.—Een Deputatie der Nieuwe Republiek, bestaande uit President Lucas Meijer en ses anderen, is hier heden gekomen om met den Gouverneur over de regeling van Zululand te spreken. In de laatste zes maanden zijn 123 lieden van Natal naar Australie vertrokken.

BECHUANALAND.

DAT'S DIE DING!

VRIJBURG, 1 JULIJ.—Een reisiger in het binnenland, die uit Mashonaland komt, verhaalt dat groote menigten Boeren uit Zoutpansberg het Noorden en Zuiden van Mashonaland binnentrekken; ook aan Krokodilrivier, zoodat zij een eind ver aan dezen kant van Tattie elkander zullen ontmoeten en daar het land besetten. Tusschen de 50 en 60 trekken zijn lange Krokodilrivier het land binnengetrokken, en meer volgen. Men verwacht dat het tusschen de Matabele en de Boeren tot vechten zal komen. Kol. Carrington en zijn Politie zijn in Khama's land aan het jagten(!?) Luit. Duncan is uit Taungs naar hier gekomen, en men zal terstond met de opmeting van Bechuanaland een begin maken. Men is bezig om een vaste telegraaflijn aan te leggen.

CORRESPONDENTIE.

[WIJ STELLEN ONS NIET VERANTWOORDELIJK VOOR DE GEVOELENS ONZER CORRESPONDENTEN. INGEZONDEN STUKKEN KUNNEN NIET TEURGGEBISCHT WORDEN.—RED.]

Caledon, 30 Junij 1886.

Aan den Redakteur.

Mijnheer,—Herhaalde malen ben ik door naamlooze schrijvers in mijn persoon en karakter door middel van uw blad aangerand, omreden ik een, van u ijne naamteekening voorzien stuk ten gunste der afschaffing in Februarij, l.l. in uw kolommen heb doen opnemen. Ik vatte in dat schrijven beginselen, geen personen aan. Ik acht het dan ook beneden mijom van dergelijke anonieme schrijvers de minste notitie te nemen: doch ik ben bereid om eenig persoem die mij openbaar in mijn eer of karakter krenkt te rede te staan of zoo noodig volgens wet te behandelen.

Ik ben, enz.,

J. S. FICK.

II.

AAN MIJNEN BROEDER, DEN ZENDELING PAUW.

Junij 1886.

Waarde Broeder,—Ik heb u gevraagd, waarom gij, en and ren met u, uwe stem tegen den allernoodlottigsten brandewijnhandel niet eerder hebt verheven. Als ik iemand een kwaad zie plegen, en ik zwijg stil en laat hem zijn gang begaan, dan ben ik mede verantwoordelijk voor de gevolgen, die er uit voortvloeijen. (Ezech. 33). Gij woont tusschen de wijnboeren. Weet gij niet, weten de predikanten der wijnboeren niet al lang, dat allengs de wijnboerderij in eene brandewijnboerderij verandert? Weet gij, weten zij niet, al lang, dat de brandewijn onzer wijnboeren onder de Heidenen oneindig meer kwaad doet, dan wat hunne gaven voor de Zending er goeds doen? Weet gij, weten zij niet, al lang, dat Gods dienstknechten en dienstmaagden die aan de Heidenen arbeiden, zuchten en weenen en dag en nacht tot God schreijen over het kwaad dat de brandewijn onzer wijnboeren sticht? Ja, *gij* hebt het geweten en *zij* hebben het geweten. Ach, waarom dan zoo lang geswegen? Hadt gij, en zij met u, *toen het kwaad begon*, in liefde en ernst, weenend voor Gods aangezigt, uwe stemmen er tegen verheven, wie weet, men mogt het ontzettend kwaad hebben ingezien, waaraan men zich wagen ging. Helaas, dat gij en de anderen met u zoo lang geswegen hebt.

Wat is geschied in al den tijd van uw en hun zwijgen? Onze wijnboeren hielden dezen en genen die getuigden tegen het kwaad dat zij door hun brandewijn stichtten, voor dwazen; want de zendeling

Insolvente Boedel van ROBERTSON & CLEMENTS.

PUBLIEKE VERKOOPING

VAN KOSTBARE

BEZIGHEIDSGEBOUWEN

MEUBELEN EN RAKKEN,

OP MAANDAG, 12 JULIJ AANSTAANDE.

DE HEEREN H. JONES & Co., behoorlijk daartoe gelast door de Curatoren in bovengemelden Boedel, zullen per publieke veiling aanbieden, op **MAANDAG, 12 JULIJ**, die *KOSTBARE GEBOUWEN*, gelegen op den hoek van de Adderley- en Langemarktstraat (groot 22 vierkante roeden, 79 vierkante voeten en 142 vierkante duimen), alwaar de welbekende Bezigheid van ROBERTSON & CLEMENTS, gedurende eenige jaren is gedreven geworden. De bovengemelde Gebouwen kunnen met geringe kosten in drie deelen verdeeld worden, die alle makkelijk zouden worden verhuurd als Eerste Klasse Winkels. De Dakbalken, Venster Kozijnen, enz, zijn van Kajatenhout, en de Gebouwen zijn in goede conditie. De Meubelen en Rakken, enz. bestaan uit Mahoniehouten Toonbank, Glazen Kasten, Muurrakken, enz., alle van eerste klasse makelei en goed afgewerkt, en hebben nieuw over de £1,000 gekost.

De Verkooping, uit de hand, van den *HANDELSVOORRAAD* zal worden voortgezet tot dien datum, wanneer, indien het raadzaam wordt geacht, de Overgebleven Voorraad terzelfder tijd zal aangeboden worden, waarvan behoorlijke kennisgeving zal gegeven worden.

F. L. ST. LEGER, } Gez.
J. W. S. LANGERMAN, } Curatoren.

Kantoor van COSNETT & ST. LEGER, Crewes Gebouwen,
Kaapstad, 26 Junij 1886.

AAMBEIJEN POEDER.

HET succes dat tot hiertoe gepaard ging met het gebruik van bovengenoemde Medicijn, heeft den Eigenaar, den Heer C. H. BÖSENBERG, er toe gebragt dezelve meer prominent voor de aandacht van het Publiek te brengen; het werd in vele gevallen bewezen een zeer krachtig middel te zijn tegen deze zoo algemeen heerschen de ziekte, die aangeduid wordt door hoofdpijn, kortzigtigheid, drukking op de oogen, angst, duizeligheid, gebrek aan geestkracht, onregelmatigheid in het bloed, pijn in de lenden en verstopping.

De bijzondere eigenschappen van dit Poeder om het bloed te verdunnen en een vrijen bloedsomloop te bevorderen, om de werking der ingewanden te prikkelen en te regelen, en ze te zuiveren van slijmerige en scherpe stoffen, nemen de onaangename uitwerkselen weg en genezen de ziekte. Het zal ook zeer heilzaam bevonden worden wanneer het gebruikt wordt als bovengemelde voorteekenen, de voorloopers van RHUMATISCHE JICHT zich voordoen, en ook bij drukking op de borst, droogheid, jeuken en chronische aandoeningen van de huid, en bij waterzucht, meer bijzonder wanneer deze uit onderdrukte uitwaseming voortkomt.

Als een huismiddel bij verstopping kan het veilig worden aanbevolen, alsmede voor de behandeling van uitslag bij kinderen.

Volle bijzonderheden vergezellen elken Bottel. Prijs 2s.; per Post 2s. 6d.

BEREID DOOR DEN KENIGEN EIGENAAR

C. H. BÖSENBERG, Chemist en Droogist, hoek van Bree- en Korte marktstraten, Kaapstad.

N.B.—Dit geneesmiddel is bereid in den vorm van een Poeder, zoodat het voor altijd kan gehouden worden, zonder deszelfs eigenschappen te verliezen; een voordeel dat andere mengsels niet bezitten.

GEORGE FINDLAY & CO.,

BIEDEN NU AAN

TEGEN VERMINDERDE PRIJZEN:

GRAVEN, Spitvorken, Schoffels, Pikken, Schoppen, Harken,
HEININGDRAAD, Heiningstandaards, Spanschroeven,
DAMSCHRAPERS, Snoeimessen en Scharen,
ROTSZOUT voor Vee, Verwen, Olie, Vernissen,
DRAAIJENDE WIJNPOMPEN, Pompen voor diepe en ondiepe Putten,
KOOKKAGCHELS, Kagchels voor warmte, "Register" Vuurhaarden,
IJZEREN LEDEKANTEN, met Vier Palen en Halfkap, Fransche Katels en Spring Matrassen.

IJzerpakhuis, 15 Gravestraat, Kaapstad.

BORSTZIEKTEN

Siroop van Onderphosphorigzure-kalk

Van GRIMAULT & Cie, Apothekers te Parijs

SEDERT 1857 is dit middel algemeen in gebruik gekomen ter genezing van de **Hoest, de Verkoudheid, Zinkingen, de Griep, de Kinkhoest, en Borstaandoeningen.** Het is vooral bij tering en sleepende ziekten dat het uitmuntende resultaten odlevert; onder zijn invloed bedaart de hoest, houpen de nachtelijke uitwasemingen op, en de zieke krijgt binnen weinig tijd zijne gezondheid en gezetheid terug. De geneesheeren schrijven terzelfder tijd het gebruik voor van de overheerlijke BORSTPASTILLES, van Latuwsap en Laurierkers, van GRIMAULT & Co., die voldoende zijn ter genezing van gewonen hoest en verkoudheid. Om namaak te voorkomen, gelieve men acht te geven op de onderteekening **GRIMAULT & Co.**

Asthma. Indiaansche Cigaretten

Van Canabis indica van GRIMAULT & Cie, Apothekers te Parijs.

Dit nieuwe geneesmiddel wordt door de meeste Fransche en buitenlandsche geneesheeren aanbevolen als een uitstekend middel tegen de verschillende aandoeningen der ademhalings-organen. Het is voldoende de rook der cigaretten in te ademen, om de hevigste aanvallen van asthma en hoest te doen bedaren. Ook is de inademing zeer aan te bevelen tegen heeschheid, neuralgien in het aangezigt en beginselen van longtering.

Iedere cigarette draagt de handteekening GRIMAULT & Cie.

Siroop en Wijn van Dusart

Toebereid met Kalk Lacto-phosphate.

Deze zamenstellingen zijn de eenige die gediend hebben aan de Doctoren der Hospitalen te Parijs om de herstellende, bloedsterkende en spijsvertering bevorderende eigenschappen der kalk lacto phoshate te constateeren.

ZIJ ZIJN DIENSTIG

Voor bleeke kinderen; voor lijders aan engelsche ziekte; voor meisjes die zich ontwikkelen; voor zwakke vrouwen; Tot het bevorderen der hoeveelheid en rijkdomder melk bij zoogende vrouwen; voor convalescenten; voor verswakte bejaarde lieden; bij borstziekten; tegen moeijelijke vertering; tegen gebrek aan eetlust; bij iedere ziekte die vermagering en krachtverlies tengevolge heeft; tot herstelling van gebroken beenderen; tot heeling der wonden.

Matico van Grimault,

GRIMAULT & Cie, Apothekers te Parijs

Dit middel leidt tot de beste resultaten bij de behandeling der Gonorrhœa of Slymvloed, en bestaat in twee vormen:

1o. **Matico-inspuiting**, die in weinige jaren eene algemeene reputatie heeft verkregen, geneest in korten tijd de meest hardnekkigste vloeijing.

2o. **Matico-capsules**, bezwaren nimmer de maag zoo als dit geschiedt bij het gebruik van capsules met vloeibare copahu.

HOOFD-DEPOT te PARIJS GRIMAULT Co., en RUEV VENDÔME
AAPSTAD REYNES, MATTHEW Co. en LENNON & Co.
PORT ELIZABETH LENNON & C.

KUNSTTANDEN, volle of gedeeltelijk Stellen (ontdekking onmogelijk) ouge evenaard voor schoonheid en duurzaamheid T. T. HUTCHINSON, D.D.S., L.D.S., R.C.S. Tandheelmeester, 2 Nieuwestraat.—*N.B. Te Stellenbosch, ten huize van Mej.* WIUM, *1sten van elke maand,*

DE Ondergeteekenden zijn bereid alle orders uit te voeren die aan hunne zorg mogen worden toevertrouwd, voor den Koop van GOEDEREN in GROOT BRITTANNIE op het VASTELAND, of AMERIKA tegen billijke prijzen.

Men vervoeg zich om voorwaarden, enz bij de heeren J. G. STEIJTLER & Co., Kaapstad.

STEIJTLER, BOLUS & Co.,
10 ST SWITHINS LANE,
LONDEN, E.C.

UNION LINIE
KONINKLIJKE MAILDIENS

UNION STOOMBOOTMAATSCHAPPJ
(BEPERKT).

DE Mailbooten der Maatschappij vertrekken van Kaapstad naar **Engeland**, Via **Madeira**, om den anderen **Woensdag**, te 4 uur n.m., te **St. Helena** en **Ascension** als onder aanleggende.

VOOR ENGELAND.

"TARTAR," Kapt. TRAVERS, 14 Julij, via Madeira.
"MOOR," Kapt. GRIFFIN, 28 Julij, St. Helena en Madeira.
"TROJAN," Kapt. LARMER, 11 Augustus via Madeira alleen.
"SPARTAN," Kapt. WAIT, 25 Augustus, via St. Helena, Ascension en Madeira.

THOS. E. FULLER,
Algemeene Bestierder voor Z. Afrika.

J. S. HOOGENDOORN,

AANSPREKER, ENZ.

BEGRAFENISSEN aangenomen, Doodkisten, Lijkkoets en Rouwkoetsen gereed, in den kortst mogelijken tijd en tegen den billijksten prijs.

Rozestraat, Kaapstad.

SIR THOMAS SCANLEN,

Procureur, Notaris en Transportbezorger,
No. 4, South African Chambers,
ST. GEORGESSTRAAT, KAAPSTAD,

Onderneemt de Administratie van Boedels van Insolvente en Overleden Personen en andere Bezigheid van Vertrouwen, Geldbelegging, Geld Opnemen en Algemeene Wetzaken.

CALCUTTA PRODUCTEN.

De Ondergeteekenden landen nu ex "Panda" van Calcutta, de volgende Calcutta Producten:

3,000 Zakken Tafel Rijst
300 Zakken Bruine Rijst
100 Balen Graanzakken, 2¼ lbs.
40 Balen Gunny Zakken
250 Bossen Rotting
25 Kisten Klapper Olie
20 Kisten Kastoor Olie
50 Vaten Tamarinde
50 Zakken Salpeter
20 Zakken Borrie.

Alles te koop tegen de Laagste Prijzen gedurende de ontscheping.

EN HEBBEN VOORHANDEN:

Een uitgezochten Voorraad Manilla Cigaren.

J. G. STEIJTLER & Co.

PLOEGSCHAREN! PLOEGSCHAREN!!

KOLONIALE INDUSTRIE.

CUNNINGHAM & GEARING,

DE ATLAS WERKEN, 16 BREESTRAAT, KAAPSTAD,

HUN voorraad vermeerderd en alle gebreken verbeterd hebbende in hunne **PLOEGSCHAREN**, zijn nu bereid eerste klasse qualiteit Scharen te leveren, beter dan het ingevoerde artikel en beneden Engelschen Prijs.

Behalve dat zij een grooten voorraad hebben, zijn C. & G. bereid dagelijks 400 Scharen te leveren. Het is met groot genoegen dat zij onderstaand certificaat het Publiek kunnen aanbieden:—

"Hiermede wil ik, Ondergeteekende, bekend maken, dat ik van de heeren CUNNINGHAM & GEARING een Paar SCHAREN had ontvangen om te beproeven; zulks doende heb ik ze van even goede qualiteit bevonden als de beste geïmporteerde."

A. VAN DER WESTHUIJSEN.

Maastricht, D'Urbanville.

KENNISGEVING.

HIERBIJ geschiedt Kennisgeving tot algemeen narigt, dat de ondervermelde Stukken Grond, gelegen in de Kaapsche Afdeeling, geacht worden verlaten te zijn op de wijze beschreven in Gouvernements Berigt No. 293 van 1886, *vide Gouvernements Gazette* van 6 April 1886,—en dat de Regering bezit er van hernemen zal op den 21sten October 1886, tenzij er tegen dien tijd zoodanige aanspraak daargesteld en zoodanige betaling van Achterstallige Huur aan den Civielen Commissaris van de Afdeeling geschied zal zijn, als vereischt wordt door Artikel 1, Verlaten Grond Wet, 3 Maart 1879.

GROND GELEGEN IN DE KAAPSCHE AFDEELING DIE GEACHT WORDT VERLATEN TE ZIJN.

	Naam van oorspronkelijken Eigenaar.	Datum van Grondbrief.	Auditeurs Kantoor Folio.	Beschrijving van Grond.	Uitgestrektheid M.	V.	R.	Bedrag van Verschuldigde Erfpacht £	s.	d.	Huur verschuldigd van	Naam van laatsten Geregistr Eigenaar.
1	Johannes Joachim Lodewijk Smuts.	15 Oct. 1813.	81	In de Duinen "Hoek Duine,"	12	267	72	4	14	2	1 Jan. 76	H. Jobs. Joshua Vermaak*
2	Peter Lourens Cloete.	30 Mei 1815.	177	te Zoutriv.	„	277	112	4	10	0	„	F. Collison & Co.

*Gehypothekeerd door Vermaak voor £50 op 24 November 1826. Verband nog open in het Kantoor van Schuldregistratie.

J. C. GIE,
Agerend Civiele Commissaris voor de Kaapsche Afdeeling.

C. C. Kantoor, Kaapstad,
10 Mei 1886.

Insolvente Boedel van ROBERTSON & CLEMENTS.

DE UITVERKOOP van den VOORRAAD zal worden voortgezet tot ZATURDAG, 10 Julij aanst., gedurende welken tijd GROOTE KOOPJES kunnen worden gemaakt in

FANCY GOEDEREN, nog in groote verscheidenheid
REKENINGBOEKEN, HANDELS SCHRIJFBEHOEFTEN
"SURFACE" PAPIER, en BRIEFKAARTEN
KOPIEER PERSEN en STANDAARDS, MUUR-"FILES"
KUNSTSCHILDERS MATERIALEN, enz.

F. L. ST. LEGER, } Gez.
J. W. S. LANGERMAN, } Curatoren.

Kantoor van COSNETT en ST. LEGER, Crewes Gebouwen,
Kaapstad, 26 Junij 1886.

AAN BOEREN.

Parkes Diamant Kaapsche Graven met lange en korte "Straps"
Robertson's Wingerd Graven
Lyndon's C. S. Graven, Nos. 2, 3 en 4
Gegoten Stalen Socket Graven, verschillende maaksels
Ronde en Vierkante Graven, Gegoten Staal
Mest- en Spitvorken, 4, 5 en 6 Tanden
Boschpikken, Wingerd Schoffels
Kruiwagens, Wagensmeer, Teer, enz,

TEGEN LAGE PRIJZEN.

JAMES ROBERTSON,

HARDEWAREN MAGAZIJN, PLEINSTRAAT, KAAPSTAD.

WATSON, LUCAS & Co.,

Rustenberg en Zwarte Ruggens, Transvaal,

REKENINGEN gecollecteerd en Goederen op Commissie verkocht. Mineralen opbrengende Plaatsen gehuurd of gekocht. Elf jaren ondervinding. Monsters Goudkwarts, Zilver, Koper, Galena, Potlood, Asbestos en Vezels, met bijzonderheden op aanzoek.

N.B.—Geheimhouding geoefend.

ZUID-AFRIKAANSCHE
KONINKLIJKE MAILDIENST

De "Castle Mail Packets" Maatschappij

DE Stoomboten dezer Linie vertrekken van Kaapstad naar **Londen** om den anderen Dingsdag, via **Madeira** en **Plymouth**, te **Sint Helena** en **Ascencion** aanleggende op bepaalde tusschentijden.

Julij 7.—"DRUMMOND CASTLE," Kapt. J. D. JEFFERIES, via St. Helena en Madeira.
Julij 21.—"GARTH CASTLE," Kapt. R. DUNCAN, via Lisabon.
Aug. 4.—"GRANTULLY CASTLE," Kapt. C. H. YOUNG, via St. Helena, Ascension en Madeira.
Aug. 18.—"NORHAM CASTLE," Kapt. A. WINCHESTER, via Lisabon.
Sept. 1.—HAWARDEN CASTLE," Kapt. M. P. WEBSTER, via St. Helena en Madeira.

DONALD CURRIE & CO.,
Agenten.

Onderwijzer Benoodigd

VOOR de Derde Klas Gouvernementsschool te PETRUSVILLE. Salaris £150 per jaar. *Huishuur ingesloten.* Kennis van beide Hollandsch en Engelsch wordt vereischt.

Werkzaamheden te beginnen zoo vroeg mogelijk in *Augustus* (kan het zijn op den 2den).

Aanzoeken vergezeld van getuigschriften van bekwaamheid en goed gedrag, zullen ingewacht worden tot 19 Julij door den ondergeteekende

P. J. A. DE VILLIERS, V.D.M.
Voorzitter der Schoolcommissie.

Petrusville, 26 Junij 1886.

ONDERLINGE
Maatschappij van Levensverzekering
(MUTUAL),
VAN DE
KAAP DE GOEDE HOOP.

KENNISGEVING AAN LEDEN.

HIERBIJ geschiedt kennisgeving, overeenkomstig de Akte van Overeenkomst van het Genootschap, dat de Een-en-Veertigste Algemeene Jaarlijksche Vergadering zal worden gehouden op

Maandag, 2 Augustus a.s.,

Te 12 ure 's Middags,

In de Zaal van het Genootschap, ten einde een Rekening en Staat van Zaken en Bezigheid van het Genootschap, opgemaakt tot 31 Mei 1886, te ontvangen; om drie Directeuren te kiezen in de plaats van de aftredenden, alsook voor de aanstelling van twee Auditeuren, en voor andere algemeene zaken.

In overeenstemming met de voorziening gemaakt in de Acte van Overeenkomst van het Genootschap, zullen de Directeuren, tot 3 uur, op

Woensdag, 7 Julij aanst.

Nominaties inwachten om de vacaturen aan te vullen veroorzaakt door het bij beurtewisseling aftreden van de heeren A. EBDEN, L. H. GOLDSCHMIDT en J. G. STEUTLER, die allen herkiesbaar zijn.

Op last der Direktie,
J. C. GIE, Secretaris.

Kaapstad, 13 Junij 1886.

ADVERTENTIE.

UITVERKOOPING van een Grooten Voorraad *KLAARGEMAAKTE KLEEDEREN*, voor Mans en Kinderen. Ook Stevels van allerlei soort. Eene goede kans voor Buitenlieden.

W. J. DE KOCK.

Stellenbosch.

VERLOREN

OP den 26sten Junij, tusschen Stellenbosch en Somerset West, een BRAK HOND, omtrent een jaar oud, kleur wit met bruin, hoort naar den naam "Lady." Die informatie geeft zal beloond worden.

H. J. MORKEL, D.zoon,
Somerset West.

KENNISGEVING
AAN
KOOPLIEDEN en BOEREN.

DAAR de Accijnswet nu herroepen is, zijn de ruime Pakhuizen van de heeren J. H. & J. VAN RIJN, Worcester, die vroeger als een Entrepôt werden gebruikt, beschikbaar gesteld voor Kooplieden of Boeren die er hunne goederen wenschen te bergen, alwaar de goederen zullen worden ontvangen, geborgen, gemerkt en gewogen tegen redelijken prijs. Volle bijzonderheden kunnen worden vernomen op aanzoek bij den Bestierder aan het Pakhuis.

Kostschool te Blaauwvallei.

DE Kosten voor Onderwijs en Inwoning in bovengenoemde Inrigting zullen van af 1 Julij e.k. verminderd worden tot £28 per Jaar of £7 per Kwartaal, vooruit betaalbaar. Het onderwijs strekt zich uit tot de vakken vereischt voor het Elementaire Onderwijzers Examen en die van toelating tot de Normaalschool. Aanzoek te doen bij den Hoofdonderwijzer, den heer M. J. STUCKI,

Blaauwvallei, 12 Junij 1886.

J. ROSSOUW, S.D.G.zn.,
Voorzitter der Schoolcommissie.

COMMERCIELE ASSURANTIE-MAATSCHAPPIJ, (BEPERKT

ZEE-Assurantiën naar alle deelen der Wereld, met inbegrip van Passagiers Bagage Levende Have, Vracht, Lading en Romp.

BRAND-Assurantiën van iedere soort in de Kolonie, Vrijstaat, Transvaal en Natal.

DOORVOER-Assurantiën op Handelswaren, Diamanten. Vederen en Munt per Post, Spoorweg of Weg.

ONGELUK-Assurantiën tegen verlies van Leven of Ledematen,—£1,000 bij overlijden door Ongelukken voor £1 15s. Geen extra premie voor Vermakelijkheden buitenshuis. Wekelijksche vergoeding voor Onbekwaamheid tot Werken.

Spoorweg-Assurantiekaartjes aan al de voornaamste Spoorwegstations. Prompte en Liberale Betaling.

A. W. BROOKS SMITH, Secretaris.

PAARL
Bergwijn, Brandewijn
EN
Spiritus Maatschappij
(BEPERKT.)

KENNISGEVING aan Aandeelhouders in bovengenoemde Maatschappij geschiedt hierbij, dat de 3DE OPBETALING SEDERT 1 APRIL BETAALBAAR is.

Gelieve ook kennis te nemen, dat tenzij de 2de opbetaling vóór 15 Julij vereffend is de Rekeningen aan een Agent overhandigd zullen worden.

F. P. HOFFMAN,
Bestuurder.

H. RUPERTI,

HEEFT zijn Kantoor Verhuisd van Strandstraat naar No. 14 Darlingstraat (onder het Magoniek Hotel) alwaar hij zu zijn Besigheid voortzet. Hij heeft ontvangen een grooten voorraad van

GILLARDS

GYCERINE "DIP"

Die hij aan Schapenboeren en anderen tegen onderstaande prijzen aanbiedt. Hij wenscht alleen nog te zeggen dat hij de "Dip" gedurende de laatste 5 jaren met groot succes voor zijne eigen Schapen en Bokken heeft gebruikt, en invloedrijke Schapenboeren in de Westelijke Provincie kan opnoemen die deze 'Dip" met groot succes hebben gebruikt.

Prijslijst voor Schapen Dip:—

½ Gall. Blik 2s. 6d., 3 Gall. Blik 12s.
1 „ „ 5s. 5 „ „ 18s.
2 „ „ 9s. 10 „ „ 30s.

Altoos voorhanden Nieuwe Vaten, en do. uit de tweede hand. Alsook Watervaatjes, en Botervaatjes.

Onder Beschermheerschap van Zijn Hoog-Edele den Staats-President S. J. P. KRUGER en Generaal N. J. SMIT.

WAAROM ingevoerde Zadels te koopen die geen voldoening geven en geensins voor de Kaapsche Paarden geschikt zijn, terwijl men RUTTER's beroemde Koloniaal gemaakte INNES ZADELS kan bekomen. Deze Zadel is door de geheele Kolonie bekend, heeft gemakkelijke zitting, volle groote, deftempeld en gewaarborgd volkomen te gassen.

Probeert de Veren Zitting met Gomelastiek, zeer Gerieflijk.

A. T. RUTTER,
24 DARLINGSTRAAT KAAPSTAD.

DE ZUID AFRIKAANSCHE ASSOCIATIE

VOOR DE

Administratie en Bereddering van Boedels.

Opgerigt A.D. 1836, ingelijfd door Ord. No. 6—1836—Wet No. 9—1865 en Wet No. 17—1875.

OPBETAALD EN OPGELOOPEN KAPITAAL..	.. £29,400	0	0
IN 84 AANDEELEN VAN ..	350	0	0
RESERVE FONDS ..	.. £10,012	0	0

KAPITAAL ONDER ADMINISTRATIE:

Ruim £730,000 Sterling.

DIRECTEUREN:

De Wel-Ed. heer GERHARDUS MYBURGH, Voorzitter. De Wel-Edele heeren

I. HORAK DE VILLIERS, J. C. OVERBEEK, | Ed. A. EBDEN, L.W.R. J. A. BAM.

Voor de Administratie van Boedels en andere Eigendommen, als Executeuren, Voogden, Curatoren, Trustees of Agenten. De Insolventie-Tak wordt bestuurd in den naam van den Boekhouder, den heer W. F. STAMPER, voor wiens handelingen als Trustee de Associatie verantwoordelijk is.

N.B.—De Directeuren vergaderen iederen Dingsdag en Vrijdag, des voormiddags om 11 uur.

A. DENIJSSEN,
Secretaris.

No. 6, Kerkplein, Kaapstad.

Koloniale Weeskamer en Trust Maatschappij.

OPGERIGT DEN 31sten MAART 1856.

Kapitaal £20,000

VOOR het Administreren van Eigendommen en Boedels waartoedezelve wettig zal worden aangesteld als Executeuren, Administrateuren Voogden, Curatoren, Trustees en Agenten.

DIRECTEUREN

De Wel-Ed. hr. E. LANDSBERG, Voorzitter.
„ „ P. DE VILLIERS,
„ „ F. PORTER.
„ „ M. S. VAN DER BIJL.
„ „ C. T. VOS.
„ „ L. H. GOLDSCHMIDT,
„ „ C. A. FAIRBRIDGE.

AUDITEUREN.

De Wel-Ed. Heer J. C. HOFMEYR,
„ „ D. P. KRYNAUW.

Personen die hen wenschen aan te stellen gelieven hen te benoemen en aan te stellen als *"Het Collegie van Directeuren van de Koloniale Weeskamer en Trust Maatschappij."*

☞ De Insolventie-Tak zal bestierd worden door den Secretaris, voor wiens daden de Maatschappij verantwoordelijk zal zijn.

De Directeuren komen elken Donderdag bijeen ten 11 Ure, tot het verrigten van bezigheden.

Kantoor.—Kamer Gebouwen, 3, Kerkplein.

G. W. STEYTLER, Secretaris.

EXECUTEURSKAMER

Akte van Overeenkomst, gedagteekend, 1 April, 1859.

Opgesteld op de basis van de Originele Akte, gedagteekend 22 Augustus 1838; tegenwoordige Akte ingelijfd door Akte van Parlement No. 17, 1859.

Opbetaald en Opgeloopen Kapitaal, ... £36,000
Reservefonds £9,000

DIREKTEUREN:

De Ed. heer J. H. HOFMEYR, L.W.R., *Voorzitter.*
De heer W. HIDDINGH, L.L.D.,
„ I. P. H. VAN DER POEL,
„ W. MARSH,
„ .....

AUDITEUREN:—De Wel-Ed. Heeren J. P. DE WET en M. L. WESSELS.

Zij die de Executeurskamer wenschen te benoemen tot Executeuren, Mede-Executeuren, of anderszins, gelieven haar aan te stellen en te benoemen slechts onder den naam van "De Executeurskamer in Kaapstad."

De Direktie administreert Insolvente Boedels door haren Secretaris.

Op last van Direkteuren,
F. J. BROERS, Secretaris

Kantoor van de Executeurskamer,
Adderleystraat, hoek van de Waterstraat,
Kaapstad.

De Paarlsche Bank,

PAARL.

OPGERIGT, SEPTEMBER 1852.

Nominaal Kapitaal...	£41,430
Opbetaald Kapitaal...	13,810
Reservefonds	11,810

DIRECTEUREN:

Wel-Edele Heer J. A. BERNHARDI, Voorzitter.
„ „ GIDEON JOUBERT, W.Zoon.
„ „ SEB. V. VAN NIEKERK.
„ „ JACS. J. BLIGNAUT.
„ „ A. J. MARAIS, J.Zoon.
„ „ P. J. MALHERBE, Geo.Zoon.
„ „ GIDEON J. MALHERBE.
„ „ F. J. HUGO, Sr.
„ „ M. D. MALHERBE, Sr.

De Bank geeft Renten op Vaste Deposits; het tarief te worden vernomen ten haren kantore. De Directeuren vergaderen Maandags en Donderdags, 's morgens ten 10 ure, om over applicaties voor Disconto te beslissen.

Agent Kaapstad: *Union Bank.*

J. J. F. LE ROUX, Kassier.

DAS CAPLAND

Deutsche Zeitung für Süd-Afrika
Druck und Verlag von Braun & Co.
CAPSTADT.

"DAS CAPLAND" hat sich zur Aufgabe gemacht, die Interessen der deutschen Ansiedler in Süd-Afrika nach Kräften zu vertreten, eine engere Verbindung der Deutschen unter einander herbeizuführen und sie von allen wichtigen Vorgängen im Mutterlande und allen übrigen Staaten durch sorgfältige Berichterstattung zu benachrichtigen. Aufsätze aus dem Gebiete der Volkswirthschaft, unterhaltende und belehrende Mittheilungen, Romans und Erzählungen schliessen sich den politischen Berichten an.

Abonnementspreis: per 3 Monate 6 sh. —6 Monate 11 sh.—jährlich 1 Pfd. St. pränumerando.

Inserat-Preise: Einspaltig per Zeile 2sh 6d und doppelspaltig 5 sh.—Bei stehenden Anzeigen Rabatt von 5, 10 resp. 15% bei resp. 12monatlichen Anzeigen.

Probe-Nummern gratis und franco.

De "Zuid Afrikaan" en 'Volksvriend"

DE Inteekening op dit Blad is in de Stad £1 16s. en in de Buitendistrikten £1 4s. per jaar, VOORUIT BETAALBAAR. Aan elken Inteekenaar worden **Drie Volle Bladen** per week toegezonden.

☞ **Zij die voor het Blad wenschen te bedanken moeten drie maanden voorui kennis geven van hun voornemen.**

AGENTEN VOOR DE "ZUID AFRIKAAN EN VOLKSVRIEND."

Adelaide	C. Callaghan.
Alice	Geo. Murray.
Aliwal Noord	J. J. Herfst.
Barrydale	D. Z. De Villiers.
Beaufort West	P. Teake.
Belmont, Griqualand West	J. J. de Kock.
Bethulie	R. D. McDonald.
Boshof	Iz. de Villiers.
Bredasdorp	John Taljard.
Brits town	D. H. Viljoen.
Burgersdorp	Ch. van Rooij.
Colesberg	J. L. Knobel.
Ceres	H. W. Solomon.
Caledon	J. Esterhuysen.
Calvinia	A. van Reenen.
Cradock	A. Metcalf.
Clanwilliam	J. H. Norgarb.
Dordrecht	J. S. Van Zijl.
Durban	Lindenberg & Dreyer.
Diamantvelden	S. W. van Wijk.
Dist. Ermelo, Transvaal	H. T. Bohrman
Embokotwa	T. Ernest Jaenicke.
Franschhoek	J. C. le Roex.
Fraserburg	Geo. Hodgson.
Faureesmith	"Executeursk. & Trust Maatschappij.
George	J. Kretzen.
Goudine	T. C. Bothe, Jr.
Graaff-Reinet	A. P. Van den Berg.
Heidelberg	P. W. J. Bosman.
Humanedorp	Chaboud & Yates.
Hanover	C. Nathan.
Hope Town	M. C. Louw.
Hopefield	D. M. Slabber.
Jacobsdal	J. W. B. De Villiers.
Knysna	P. Metelerkamp.
Koranaland	G. Schonken.
Kroonstad	H. J. Morkel.
Krakeelrivier	Ign. L. Ferreira.
Ladysmith (Riversdale)	A. G. H. van Velden.
Lady Grey (Ahwal N.)	C. C. Cloete.
Ladybrand	H. P. van Heerden.
Maclean	—
Maraisburg	D. F. Marais.
Malmesbury	J. J. van Aarde. C. de Greeff, D.zn.
Middelburg	J. L. Pretorius.
Murraysburg	G. S. Hauptfleisch.
Moddergat	J. W. L. Hofmeyr.
Mosselbaai	E. Meyer, N.zn.
Montagu	P. J. Joubert, W.zn.
Moorreesburg	G. W. D. Rust.
Napier	E. G. Bell.
Natal	—
Namaqualand	J. G. Fischer.
Nazareth	P. J. Naudé.
Olifantsrivier	S. P. van Ellewee.
Oudtshoorn	—
Paarl	T. Roos, T.zn. D J. A. van der Spuy.
Pearston	A. J. Myburgh.
Petrusville	P. J. de Vaal.
Philadelphia	H. C. Dryer, A.zn.
Philipstown	R. Röper.
Piquetberg	J. H. P. Zoer.
Pietermaritzburg	G. A. F. de Graaff.
Porterville	Geo. Laurence & Co.
Potchefstroom	C. M. Douthwaite.
Pretoria	— Faure.
Prieska	P. J. van der Merwe Jr
Prins Albert	—
Queenstown	—
Riversdale	L. H. Meurant.
Richmond	J. L. Conradie.
Riebeek West	F. Russouw.
Robertson	J. A. Neethling.
Riebeeks kasteel	D. Krige.
Somerset West	Johan Theunissen.
Stellenbosch	W. J. de Kock.
Steynsburg	—
Swellendam	G. Reinecke.
Saldanhabaai	J. C. Stephan.
Schietfontein	— Sterrenberg.
Sutherland	C. A. Engela.
Somerset Oost	A. H. Hofmeyr
Tarkastad	E. J. Stanley.
Tijgerhoek, P.O. Weigevonden (dist. Uitenhage)	R. W. Mohr.
Tulbagh	H. Fagan.
Uitenhage	A. de Villiers
Utrecht (Transvaal)	H. L. Neethling.
Uniondale	G. L. van Heerden.
Van Rhynsdorp	P. B. Van Rhyn.
Van der Byl's Kraal, P.O.	D. J. Maritz Jr.
Ventersburg	D. P. v. d. Lever.
Villiersdorp	W. Roux.
Victoria West	J. B. Auret & Zoon.
Wijnberg	G. de Kock.
Winburg	A. Reeders.
Winterberg, F. Beaufort	R. Stavenhagen.
Wellington	R. G. Malherbe. J. F. Pentz & Co.
Willowmore	A. W. Dill.
Worcester	J. G. de Wet.
Wakkerstroom	D. D. Bierman, Jr.

NEDERLAND. — Maatschappij tot bevordering der Handelsbetrekkingen tusschen Nederland en Zuid Afrika.

Gedrukt en uitgegeven door JAN RUGGER, handelende onder den stijl of de firma van HOUGHTON & RUGGER, Groenmarkt, Kaapstad.